



Türkiye 24 Haziran'da kaderini belirleyecek. Yurtdışındaki Türkler de 7-19 Haziran arasında oy kullanacak

Tamam mı? Devam mı?

▼ T.C. Cumhurbaşkanlığı ve parlamento seçimleri için yurtdışındaki seçmenlerin de oyu büyük önem taşıyor. Ancak, Hollanda ve Avusturya gibi, Almanya'da da, Türkiye'den siyasi partilerin propaganda mitingi veya kapalı salon toplantısı düzenlemesine izin verilmiyor.

▼ Yurtdışında yaşayan Türkler, seçmen listesinde isminin kayıtlı olması koşuluyla, ister konsolosluklarda ister Türkiye'deki sınır kapılarında oyunu kullanabilecek. Örneğin, Frankfurt ve Mainz'daki T.C. Başkonsoloslukları 7-19 Haziran günleri arasında oy için hizmet verecek.

▼ Seçmen, T.C. huyiyeti ve pasaportunu gösterip, adı geçen günlerde 09-21:00 saatleri arasında oy kullanabilecek. Seçimin ikinci tura kalması halinde, yurtdışı seçmeni bu kez 30 Haziran 4 Temmuz tarihleri arasında sandığa çağrılacak. (S. 8)



Acıların Anası

Mevlûde Genç. Tam bir Anadolu kadını. Kendisini tüm dünya, Solingen'deki hain ırkçı katliamda, ailesinden

beş genç fidanı kaybetmesine rağmen, vakur duruşu, barış, sevgi ve dostluk çağrılarıyla tanındı. 29 Mayıs 1993'te ne dediyse, 29 Mayıs 2018 günü Düsseldorf'ta yapılan devlet töreninde de aynısını, eksiksiz dilendirdi. Nefret duygusundan arınmış ve kavga yerine, insanlar arasında sadece sevgi ve dostluk yeşermesi gibi samimi isteğini öne çıkarttı. Katliam gününü hiç unutmadığını ve geçen 25 yılda, yüreğindeki ateşin her gece için için yandığını, uykusunda alevler arasında yitirdiği yavrularını görüp, onlara gülümsediğini anlattı, kendine özgü diliyle. Yine ağlattı, yine düşündürdü. Yıllar önce, TRT Almanya Temsilciliği yaptığım döneme denk geldi bu acı olay. Mevlûde Genç'i de bu ortamda şahsen tanımıştım. O yıllardaki acısının tazelğine rağmen, dünyaya barış ve kardeşlikten söz eden bu kadın için, TRT haber programlarında adeta bir kampanya açmış ve Nobel Barış Ödülü'ne aday göstermiştim. Hatta bu çağrım, iki Alman gazetesinde de konu olmuştu. Okuyup destekleyen Alman kurumlar ve bilim insanları destek mesajı yayınlamıştı. Sonuç alamadık. Ama ne değişir ki! Bugüne değin Nobel yıldızlı „Barış Ödülü“ taşıyan, çoğu, sözüm ona, büyük büyük adamların ismini sayın deseler, hangisini hatırlayabiliriz acaba? Ama O kadın bugün hala ısrarla dilendirdiği barış dostluk çağrısı ile, Nobel Barış Ödülü'nü çoktan hak etmiş, aşmış gerçek bir barış elçisidir bence. Duygusu ve dışa vurduğu dünyası, bir barış güvercininin masum kanatlarını andırıyor. Nobel Komitesi, O'nu hala görmezden gelse bile, Mevlûde Abla, benim için tüm zamanların en anlamlı „Barış Elçisi“dir ve öyle de kalacaktır bende...

Mehmet CANBOLAT



14 ülkeden otantik halk danslarına ev sahipliği yaptık



Muhteşem Buluşma



Geniş Haber ve Diğer Fotoğraflar Sayfa 14-19)

Almanya Başbakanı Merkel: „Utaniyor ve Özür Diliyoruz“

29 Mayıs 1993 gecesini Almanya'nın Solingen kentinde 5 masum insanın ölümüne yol açan ırkçı saldırının üzerinden 25 yıl geçti. Devlet töreninde Başbakanı Merkel, Mevlûde Genç ve ailesinden özür diledi.



▼ Solingen'in 25. Yılı anısına Mayıs ayının son günlerinde sayısız etkinlik düzenlendi. Hemen her yerde, ırkçılığa karşı, ulus, din dil ayrımı olmaksızın birlikte mücadele verilmesi gerektiği vurgulandı. Etkinliklerde AfD'nin hızlı yükselişine yönelik tepkiler de dile getirildi. (Sayfa 23)



TÜRKİYE İÇİN OY VAKTİ

ALMANYA'DA YAŞAYAN VATANDAŞLARIMIZ
CUMHURBAŞKANI VE 27. DÖNEM MİLLETVEKİLİ GENEL SEÇİMİNDE
7-19 HAZİRAN TARİHLERİ ARASINDA 13 TEMSİLCİLİKTE,
OYLARINI KULLANABİLİRLER.

HAFTA İÇİ VE HAFTA SONU: Oy Kullanma Saatleri: **09.00-21.00 (Yerel Saat ile)**

BERLİN | DÜSSELDORF | ESSEN | FRANKFURT | HAMBURG | HANNOVER |
KARLSRUHE | KÖLN | MAINZ | MÜNİH | MÜNSTER | NÜRNBERG | STUTTGART



secim.ytb.gov.tr



YSK SEÇMEN ÇAĞRI MERKEZİ
☎ +90 444 9 975

KONSOLOSLUK ÇAĞRI MERKEZİ
☎ +303 080 7090

🌐 ytb.gov.tr ✉ info@ytb.gov.tr
f t i y /yurtdisiturkler

Oy Vermemek İçin Mazeretimiz Olamaz

"24 Haziranda ülkemizin kaderini son derece ilgilendiren bir seçim yapılacaktır. Bu tarihten sonra ya hiçbir şey eskisi gibi olmayacak, ya da demokrasi tarihimizin bir buçuk asrı da geçen ve Osmanlı döneminin meşrutiyet uygulamalarını içine alan geleneklerini içeren parlamenter sistem tekrar ihya edilecektir. Söylemeye gerek yok; elbette her seçim önemlidir. Ama bu bambaşka, kader tayin edici niteliktedir.

O yüzden her şey önce diyorum ki, yurtdışındaki vatandaşlarımızın hiç bir bahane ve mazeretin arkasına saklanmadan oylarını kullanmaları hayati derece önem taşımaktadır. Kimimizde benim bir oyum neyi değiştirir ki mantığı var.

Ülkenin zor sorunları konuşuldukça şimdiye kadar hiçbir partiye oy vermemekle kendilerinin bir suçu olmadığını adeta övünürcesine savunmaların sayıları az değil. Etrafınıza barksanız onları görürsünüz.

Hiç değilse 24 Haziran için bu mantığı terk edelim. Cengiz Hanın sözüdür ama atalarımız da bolca kullanmışlardır: Sakın bir çiviye küçümseme. Bir çivi bir nalı, nal bir atı, at bir komutanı komutan bir orduyu, ordu koca bir ülkeyi kurtarır. Evet, unutmayalım, küçümsemenin o tek bir oyunuz memleketi kurtarır. Muhakkak ama muhakkak her ahvalde oyumuzu kullanalım. Yurt dışında oy verme işlemleri konsolosluklarda ve gümrüklerde 7 Haziranda başlayacak ve kimi ülkelerde 19 Hazirana kimilerinde 17 Hazirana kadar devam edecektir. Almanya'da konsolosluklarda 19 Hazirana kadar hafta sonları da dâhil her gün 9-21 saatleri arasında oy vermek mümkündür. Yani işim vardı, izin alamadım, hastaydım ve benzeri mazeretlere artık sığınmak imkânı yoktur. Hele tatile gidiş gelişler hiç bahane edilemez. Gümrük kapılarında sandıklar 24 Haziran seçim günü de saat 17'ye kadar yurt dışı Türklerin oy vermesine tahsis edilmiş bulunmaktadır.

Cumhurbaşkanlığı ikinci tur oylaması için de oy verme tarihleri ve düzenlemeleri bize her ahvalde oy verme olasılığını sağlayacak şekilde tespit edilmiştir.

Yurt dışına ilk Türk üş göçü 1963 yılında rahmetli Bülent Ecevit Çalışma Bakanı iken başladı. Almanya ile ilk sosyal güvenlik anlaşmalarını da Ecevit yaptı. O zaman şunu söylemişti: Yurt dışına giden vatandaşlarımız oralarda gerçek demokrasiyi yaşayarak öğrenecekler ve yurda döndüklerinde bize de öğretecekler.

Böyle oldu mu, doğrusu bilmiyorum. Doğrusunu isterseniz sanmıyorum. Demem o ki, hiç olmazsa 24 Haziran'da onun bu vasiyetine uyalım. Çünkü oy vermek en azından demokrasiyi öğrenmiş olmak değilse bile gerçek demokrasiden yana olmak demektir.



Kemal ŞENER
Yazıyor

İngilizler Alman Vatandaşlığında İlk Sırada

İngiltere'nin 2016'da yaptığı halk oylaması ile, Avrupa Birliği'nden ayrılma yönünde karar vermesi üzerine, İngilizler'in farklı sebeplerle Alman vatandaşlığı almaya başlaması dikkati çekiyor. Bu arada Hessen eyaleti, İngilizler'in tercih ettiği bölgelerin başında geliyor. Yapılan istatistiklere göre, son bir yıl içinde Alman vatandaşlığı başvurusunda bulunup, bu hakkı kolayca elde eden

İngilizler'in sayısı önemli ölçüde arttı. Darmstadt Belediyesi, Alman vatandaşlığına geçen 70 ayrı ulustan 456 göçmeni özel bir kabul ile onurlandırdı ve vatandaşlık belgesini törenle takdim etti. Jochen Partsch törende yaptığı konuşmada: „Alman vatandaşlığına geçiş kararı, demokrasimize bağlı ilkelere sadakati kabul anlamı taşır“ dedi ve Darmstadt kentinin „aramıza



hoşgeldiniz“ kültürüne çok açık bir şehir olduğunun altını çizdi. Resmi verilere göre, 2017 yılında

Alman vatandaşlığına geçişlerde 38 kişi ile, İngilizler ilk sırada bulunuyor. Bunu 36 kişi ile Türkler ve 33 kişi ile Faslılar izliyor. Daha sonra ise Polonya 29, İtalya 19, Bulgaristan 18, Suriye 17, Pakistan 17, Hindistan 16, Kamerun 14, İspanya 14, İran 12, Hırvatistan 12, Romanya 1 ve Rusya 11 kişi ile geliyor. (Mustafa KÜLHANBEY)

"Kompetent, individuell und mehrsprachig, das ist mein Beratungsansatz seit 20 Jahren"

Gülendam Bakmaz
Beraterin

150 Jahre vor Ort

Was einer allein nicht schafft

das schaffen viele!

150 Jahre für Sie vor Ort!

Persönlich und nah, so ist Ihre Rüsselsheimer Volksbank.

Durch unsere regionale Verwurzelung begleiten wir die Menschen als starker Partner. Wir fühlen uns den genossenschaftlichen Werten verpflichtet. Nach diesen handeln und wirtschaften wir.

Über 16.000 Mitglieder bei der Rüsselsheimer Volksbank und über 17 Mio. Mitglieder deutschlandweit können sich nicht irren.

Bahnhofstr. 15-17, 65428 Rüsselsheim
Telefon 0 800 / 857 9999
www.R-Volksbank.de

Rüsselsheimer
Volksbank eG



Sevdiklerinizle birlikte
sağlık ve mutluluk dolu,
tatlı bir bayram
geçirmenizi dileriz.



www.isbank.de | 069 29 90 11 99

İŞBANK



Volker BOUFFIER Yazıyor

Hessen Eyalet Başbakanı



Hessen eyaletinde bildiğiniz gibi CDU ile Yeşiller arasında kurulmuş bir koalisyon hükümeti görev yapıyor. Artık bu hükümet için normal görev süresi giderek sona erecek. Bu bağlamda hükümetin çalışmalarını izninle biraz değerlendirmek istiyorum. Öncelikle bir şeyden çok eminim; Koalisyon Hükümeti olarak başarılı bir hizmet dönemimiz oldu ve aldığımız tüm ortak kararlar sayesinde, Hessen eyaletinin birkaç adım öne geçtiğini söyleyebilirim. Hessen, Almanya'da her yönüyle güçlü birkaç eyaletten biridir ve bundan da onur duyuyo-

ruz. Bizler, yaklaşık 4,5 yıllık dönemdeki başarılar üzerinde uyumayı tercih eden değil, tam aksine, geleceğe yönelik sürekli yeni paketler hazırlayan bir dokuya sahibiz. Yani, biz Hessen olarak geleceğe hazırız. Eyaletimiz, birçok açıdan iyi bir donanımına sahiptir ve bunun sonuçları da en önde göze çarpıyor. Bu olumlu gidişattan hiç kuşkusuz, burada yaşayan insanlar da faydalananıyor. Birkaç örnek verebilirim:

- Hessen en güvenli eyaletlerden biridir.
- Ekonomi mükemmel derecede işliyor.
- Eğitim harcamalarımız 2018'de 4 milyar Euro ile, tarihinin en yüksek düzeyindedir.
- Kreşlerin ücretsiz olması için, eyalet olarak 440 milyon Euro bütçe yarattık ve ayrıca eğitim kalitesini artırmak için 50 Milyon

Geleceğe Güvenle Bakmak

Euro'yu da yatırıma yönelttik.

- Konut yapımı için 2020 yılına dek rekor düzey olmak üzere 1,7 milyar Euro yatırıma gerçekleştirdik. Bu listeyi tahmin edebileceğiniz gibi, istersek, uzattıkça uzatabiliriz. Güvensiz ortamlarda insanlar, kimlik ve duracak, tutunacak bir yer arar. Çünkü insanlar, sadece ve sürekli kendisiyle meşgul olan bir hükümet değil, geleceğe bakan ve çıkarları gözetken bir güçlü hükümeti arzu eder. Bu bağlamda, koalisyon hükümetimizin dünyada değişen hassas dengelere, zor dönemlere rağmen, Hessen'i en dengeli biçimde yönetmeyi başardığını, geleceği iyi görebildiğini gönül rahatlığıyla söyleyebilirim.



Sevr Kışkacında Bir Türkiye

24 Haziran seçimlerine katılacak İyi Parti'nin Başdanışmanı Gazeteci Vedat Yenerer, Frankfurt'taki konferansta Ege'deki Türk adalarının Yunan askerlerce işgal edilmeye başlandığını ve Ankara'nın buna karşı bir şey yapmadığını öne sürdü. İyi Parti Hessen Temsilcisi Sait Özcan'ın düzenlediği toplantıda Yenerer: „Atina Türkiye ile adeta dalga geçiyor“ dedi. Türk Alman Kulübü salonunda gerçekleşen konfe-

ransta Yenerer, kurucularından olduğu İyi Parti'nin hedeflerini de anlattı. Gazeteci Yazar: „Önümüze çok engeller çıkarttılar ve halen seçim sürecinde de bu engelleri tek tek yaşıyoruz. Ülkemiz korkunç bir ihanet sürecinden geçiyor.“ dedi. Yunanistan'ın Ege'de Türkler'e ait adaları işgal ve silahlandırma operasyonu hakkında belgeleri de gösteren Vedat Yenerer, Ege'nin Yunan gölü haline geldiğini söyledi. Yenerer, Türkiye'de Dışişleri Bakanlığı'nın, son yıllarda gayri milli çizgide hareket ettiğini

ileri sürerek: „Diplomaside ne kadar dibe vuracak adam varsa, bugün bunlar Dışişleri Bakanlığı'ndadır“ iddiasında bulundu. Vedat Yenerer ayrıca MİT teşkilatının da gayrimillî bir çizgide olduğunu, Türk ordusunun bu hükümet döneminde „Türbe Taşıma Ordusu“ haline getirildiğini sözlerine ekledi. Vedat Yenerer: „Biz Mustafa Kemal'in ceketini sırtımıza giydik. Herkesi kucaklıyoruz. Sandık namustur, Türk ulusu adına bu sandığı korumaya and içtik.“ dedi. (Haber: Hamide KÜÇÜKLER)

ADA GmbH

STEUERBERATUNGSGESELLSCHAFT

34 yıllık deneyimli bir kadroya sahip olan şirketimiz Yeminli Mali Müşavirlik hizmetini Klingerstr.24 . 60313 Frankfurt adresinde sürdürmektedir.

UZMANLIK ALANLARIMIZ:

- Finanz u. Lohnbuchhaltung
- Her türlü Yeminli Müşavirlik hizmeti
- İşyeri denetim ve aylık-yıllık bilanço
- Şirket kurma ve şirket danışmanlığı
- Ev sahibi olanları yönetici hizmeti (Hausverwaltung)
- Devletlerarası Vergi Anlaşması (Doppelbesteuerungsabkommen)

Klingerstr. 24
60313 FRANKFURT/M.
Tel: 069 - 133 83 62 0
Faks: 069 - 133 83 62 31

Yaklaşan Ramazan Bayramı'nda tüm, yurttaşlarımıza, dost ve müşterilerimize mutluluk, sağlık ve esenlik dolu günler temenni ediyoruz.

Ada GmbH

Vergi Uzmanınız Nilüfer Görgülü



Bayram yaklaşıyor. İsten bayram vesilesiyle olsun, ister aile ve iş yemekleriniz için, mutlu bir yaz gününde, sizleri de Rodgau'da orman içindeki lokantamızda ağırlamaktan mutluluk duyacağız.



Gözden biraz uzak... Ama hayalinize bir o kadar da yakın... Çünkü tabiatla yüzyüze bir huzur ve keyfin özlemine çekenler için, tek adresdir ve doğal dokusuyla adeta bir cennettir; Wolfschlucht... 150 kişilik kapalı salonu, 9 çift kişilik odası, yaz günlerinde yemyeşil bir açık alanda etkinlik imkanı ile, gerek özel gerek kurumsal ihtiyaçlarınız için hizmetinizdeyiz. Türk personeli ve özgün mutfak kültürümüz ile, sizleri de ağırlamak isteriz. Bu bizim için onurdur. Bekleriz...



Mutlu bayram günleri dileğiyle...

Herşey EDA CATRINO ve ÇETİNKAYA Ailesi farkıyla! 18 yıldır Almanya'da uluslararası yemek kültüründe haklı bir başarı çizgisini yakalayan Hamdi Çetinkaya ve ekibi, doğayla içiçe otel ve lokanta projesiyle, yine iddialı...

KÜNYE / IMPRESSUM: Toplum, toplumsal siyaseti ilke edinen, Almanya'ya özgü, aylık, Türkçe ve bağımsız bir gazetedir. Yazışma Adresi - Anschrift: Postfach 1133 - 63201 LANGENH. . Tel: 06103/52560 . 0172 - 6083525 . Fax: 06103 / 929225 e-mail: mttoplum@aol.com veya toplum@toplum24.de Internet: www.toplum24.de . Herausgeber / Sahibi : Mehmet Canbolat Berater/Danışman: Kemal Şener, Fahri Erfiliz, Mustafa Bilimer. Garbis Keşişoğlu Redaktion / Yazı İşleri: Hamide Küçükler, Kubilay Sankaya, Silvia Borroni, Tahir Hacıkadiroğlu, İhsan Gümüş, Mustafa Külhanbey, İsa Deveçeken, Sergen Ertürk, Murat Şaşmaz, Ercan Yıldırım . Dağıtım: İhsan Küçükler, Aydın Külhanbey, Can Cantürk, Umut Hoplamaz, Emin Durukan Designe / Tasarım: plusdevelopment Druck/Basım: VRM Druckzentrum 65428 Rüsselsheim . Toplum, übernimmt keine Haftung für den Inhalt der erscheinenden Anzeigen. Facebook: „Toplum Gazetesi Almanya“

Toplum Gazetesi'nin Değerli Okurları; Yıllardır süren heyecanlı bekleyişimiz nihayet sona erdi ve kentimizin tam da merkezinde yerleşik örgüler sökülerek, övüncümüz olan „Altstadt“ adlı, Frankfurt'un eski dokusuna uygun, adeta yeniden inşa edilen bir bölge ziyarete açıldı.

Açılış gününde bu muhteşem eliş sanatı gibi kendini gösteren tarihi mekan, binlerce insan hazır bulunup hayranlıkla izledi.

Kent yaşamı açısından yüzyılın önemli projesi olarak değerlendirebileceğim „Altstadt“ bana göre, kendi öz ruhu ve kalbini Frankfurt'a geri vermiş oldu. Yani artık sizler de bu yeni mekanları, sokakları, bir kentin önemli



© Stadt Frankfurt am Main, Foto: Salome Roessler



RÖMER MEKTUBU

Frankfurt „Altstadt“ İle Daha Güzel!

tarihini kendi gözlerinizle yaşayabilir ve gözlem toplayabilirsiniz. İnanılmaz muhteşem mimari sayesinde tarihin derinliklerine ait bulgular, günümüze farklı bir güçle taşınıyor. „Krönungsweg“ adlı sokak ve Arkeoloji Bahçesi, yeniden Frankfurt'a farklı bir çehre kazandırmış oluyor. Aslında Frankfurt, tarih deyince çok yönlü bir kenttir. Bu tarihin gelecekte de yaşayabilmesi için, sözünü ettiğim alanda ayrıca Friedrich Stoltze Müzesi, Sturzwelpeter Müzesi ve Tarih Müzesi de, Frankfurt'un derin geçmişine özgü inanılmaz yoğunlukta bulgu ve bilgiler ile, artık her gün ziyaretçilerini bekliyor. İkinci Dünya Savaşı'nda neredeyse tamamen harap olmuş, büyük bir arazi üzerinde inşa edilen „Altstadt“ bölgesinde, şimdi 35 konut kendini gösteriyor.

Bunlardan 15'i eskisinin tıpkısı biçiminde, baştan aşağı yeniden yapıldı ve 20 konut ise yeni mimari ile inşa edildi. Mayıs ayından bu yana bu evlerde ilk sahipleri de oturmaya başladı,

diyebilirim. Aynı bölge ayrıca, yeni dükkan, lokal ve mağazaları ile, yeni bir çehre kazanmış oldu. Ki bu yeni yapılanma ile, „Altstadt“ bölgesinin yeni buluşma ve kaynaşmalara ev sahipliği yapacağı inancındayız. Buradaki lokantalar içinde ayrıca, Türk-Portekiz mutfak kültürünü içeren ve Tulan ailesince işletilen bir özel adresi de söylemeden geçemeyeceğim. Römer Meydanı yakınındaki bu yeni tarihi bölgeyi, ailenizle, çocuklarınızla, dostlarınızla mutlaka gezmenizi öneriyorum. Bu arada 28-30 Eylül günleri arasında burada yapılacak resmi açılış da şimdiden duyurulmuş oluyor ve ilgi duyan tüm Frankfurtlular ve elbette diğer şehirlerden aileleri de bu özel programa davet ediyorum. Esen kalınız.



Peter Feldmann

Frankfurt Anakent Belediye Başkanı

Tüm dostlarımızın ve müşterilerimizin
Ramazan Bayramı'nı
en içten dileklerimizle kutlar,
sağlık ve başarı dolu günler dileriz.



34 YIL
JAHRE
YEARS
Dönerproduktion

Karmez'in üstün kalitesini
şimdi özel fiyatlarımızla deneyin!

DÖNER SİPARİŞLERİNİZ İÇİN
SATIŞ: +49 69 941 955 30
E-MAIL: YENER@KARMEZ.COM



KARMEZ.COM | Frankfurt · İzmir · Paris · Anwers · Barcelona · Milano



Yaklaşan Mübarek Ramazan Bayramı'nın
tüm insanlığa sağlık, esenlik, huzur ve
barış dolu günler getirmesini diliyoruz...

Asım TOZOĞLU
Tican e.V.

Schwalbacherstr. 58 60326 FRANKFURT/M.
Tel: 069-731919 e-posta: melik.sel@gmx.de
web sayfamızı ziyaret ediniz:
www.tican.eu

Güneş Enerjisi İle Isınmak Hem Sağlıklı Hem Ucuz

Güneş enerjisi bir çevre dostu enerji kaynağıdır. Bu enerji türü hiçbir zaman bitmeyecektir. Kullandığımız doğalgaz ve petrol gibi enerji türleri yakın bir zamanda tükenecektir. 5 saniye içinde güneşten yayılan büyük enerji miktarı bütün insanlığın tüketeceği bir günlük enerjiye eşittir. Hem ısı hem de elektrik enerjisi şeklinde bu çok büyük enerji potansiyelinden daha büyük enerji kaynağı ne olabilir ki?

Rüzgar ve su gücü enerjisi yanında güneş enerjisinin kullanımı, dünya çapında bir öneme sahiptir. Fosil yakıtlarından elde edilen enerji maliyetinin artması, çevre kirliliğinin azaltılması ve iklimi koruma hedefleri, yenilenebilir enerjilerin kullanımının artması için önemli nedenler arasında sayılabilir.

Prensip olarak güneş enerjisinin kullanımı için iki olanak vardır: **Fotovoltaik**. Bu güneş ışığının elektrik enerjisine dönüşmesi veya bu enerjinin su ısıtmak için kullanılması anlamına gelir. Yeterli çatı yüzeyinin kullanılması ile yukarıda anılan iki seçenek birleştirilebilmektedir.

Fotovoltaik giderek daha büyük önem kazanmaktadır. Bu konuda piyasadaki solar enerji sistemleri teknik olarak gelişmiş olup, uzun bir yaşam süresine sahip olmakla biliniyor. Bu teknik için yapılan yatırım karlıdır, zira devlet bu alanda finansman da sağlamaktadır. Bunların neler olduğunu Hessen Enerji Danışmanları'ndan öğrenmek mümkündür.

Kural olarak güneş enerjisi panelleri, çatıda gölge gelmeyecek bir yere kurulmalıdır. En yüksek elektrik enerjisi verimi çatının 30° güneye doğru eğimi sayesinde sağlanmaktadır. Normal olarak 10 metrekare büyüklüğünde, güneye doğru monte edilmiş güneş panelleri, yıllık 800 kilovat elektrik enerjisini ev içine taşıyabiliyor. Termik paneller güneş tarafından ısıtılan sıcak su imkanı sunar. Genellikle müstakil evlerde dört metrekarelik güneye bakan gölgesiz bir yüzey mevcuttur. Güneş enerjisi sistemlerinin en verimli zamanları yaz aylarıdır. Haziran'dan Ağustos'a kadar olan sürede normal kazan tamamen kapatılabilir.

Kişi başına yıllık yaklaşık 100 litre kalorifer yakıtı su ısıtmak için kullanıyoruz. 4 kişilik bir ailenin sıcak suyu için yaklaşık 400 litre yakıt gerekmektedir. Termik



panel bu ihtiyacın 120-240 litresini, yani % 30 ila % 60 kadar tasarruf edilmesini sağlayabilir.

Fotovoltaik yanında ayrıca, güneş enerjili sıcak su ısıtıcıları da enerji kaynağı olarak önemli bir rol oynamaktadır. Özellikle 3 aylık yaz mevsiminde su ısıtmak için gerekli enerjinin neredeyse % 100'ü, güneş enerjisi sayesinde karşılanmaktadır. Kalan süre içinde, gerekli enerjinin % 30 kadar olan bölümünü de karşılamak mümkün olmaktadır.

Kollektörlerde ısıtılan su ve glikol karışımı bir pompa yardımıyla kapalı bir devre üzerinden taşınır ve ısı değiştirici üzerinden ısı depolama yerine gider. Buradan mutfak, duş ve banyo için kullanılır. Özellikle büyük toplayıcı ve saklayıcı depolar, ısı enerjisinin sağlanmasında etkin olup, onun bir parçası olabilir. Bu alanda kullanılan saklayıcılar ve tüm boru sistemleri, çok iyi yalıtılmış olmalıdır. Yılın diğer 9 ayında güneşten sağlanan enerji yeterli olmamaktadır, bu nedenle ısı kazanı (kimyasal enerjiyi ısı enerjisine dönüştüren) vazgeçilmezdir. Güneş enerjisi sisteminin modern bilgi ağı, kurulum ve çalışma sistemi hakkında bilgi edinmeyi, her zaman için mümkün kılmaktadır.

Doğru çözüm düz yüzeyli kollektörlerdir

Evler için düz yüzeyli kollektörler fiyat olarak daha uygun olanıdır. Gölgesiz eğimli veya düz çatıya yada ön bahçeye monte edilmelidir. 35 °C eğimli ve güneye bakan çatı, bu sistem için ideal olmalıdır. Güneye bakan bir çatı yapmak durumunda olanlar veya çatısı bir dik ya da sığ eğime (30-60 derece) sahip olanlar, güneş enerjisinden maksimum



% 90-95 oranında verim alırlar. Pahalı kollektör tiplerinden olan vakum düz plaka toplayıcı ya da boşaltılmış tüp toplayıcılar, sadece özel durumlarda yararlı olur. Eğer, örneğin kollektörler sadece dikey olarak güney duvarlara montajlanmışsa, bunlardan elde edilen verim, tüp toplayıcı kollektörler-

den elde edilenden, ortalama % 30 daha az olacaktır. Müstakil 4 kişilik bir ev için 3-4 metrekare düz kollektör ve 300 Litrelik sıcak su tankı yeterli olacaktır. Biraz daha fazla sıcak su tüketimi olan bir aile için (her gün için 200 litre) 4 metrekarelik düz kollektörlerle yılda 1750 kWh enerji üretimi beklenebilir. Bu miktar, yılda 175 litrelik sıvı ısıtma yakıtına eşdeğerdir. Güneş enerjisi sistemleri yılda metrekare başına 1 ila 2 litre bir geri dönüş getirerek, ısıtma enerjisi tüketiminden % 5 oranında tasarruf edilmesini sağlar.



Ekonomi ve Maliyetler

Düz yüzeyli kollektörlerin fiyatı metrekare başına 200-250 Euro civarındadır. Vakum borulu kollektörlerin fiyatı ise 2,5 kat daha pahalı olabilir. 4 kişilik bir hane için hepsinin toplam fiyatı yaklaşık 4.000 - 5.000 Euro arasındadır. Sadece kalorifer deposu zaten değişecek ise, bu sistem ekonomik olur. Aksi takdirde geri ödeme zamanı yaklaşık 35-40 yıl sürecektir.

Güneş Enerjisi ile Isınma

Pahalı yakıtlardan bağımsız olmak eskiye dayanan bir rüyadır. Bu rüya, enerji tasarrufu ile gerçekleşebilir. Bunun için metrekare başına yılda sadece 3-5 litre yakıt veya doğal gaz ihtiyacı olan yapılar inşaa edilmelidir. Çünkü çatıdan gelen güneş enerjisi, kışın çok azalır. Ayrıca sonbahar aylarında kollektörler öyle ayarlanmalıdır ki, günde bir kaç kez şarj edilebilmelidir.

- Müstakil bir ev için kollektörlerin yüzeyi, 20 ile 30 metrekare büyüklüğünde olmalıdır
- Kollektörler 60 ile 75 derece olan dik eğimli açılara yerleştirilmelidir. Bu şekilde kış güneşinin bile enerjisinden faydalanılabilir.
- Katlamalı depo seçilmelidir. Sıcak su en üst depodan alınır, yerden ısıtma için en alt veya orta depodan alınır. Depon yalıtım kalınlığı: 40 cm'dir.
- Çok iyi ısı yalıtımı olan müstakil bir ev başına, 6 ila 10 metreküp depo hacmi yeterli olacaktır
- Yapı, 20 ile 30 derece arası kalorifer suyu ile sıcak tutulmalıdır. Bunun için de binanın dış cephe ısı yalıtımının iyi olması gereklidir. Güneş enerjisi ile ısıtma yeni yapılarda, eski yapılara göre daha kolay gerçekleştirilebilir.

Güneş panelleri ile elektrik üretimi (Fotovoltaik)

Güneş panelleri bir çok çatıya uyumludur. Böylece bir çok ev sahibi kendi elektriğini üretebilir. İyi bir Fotovoltaik kurulumu yılda 900 kW / m² elektrik üretebilmektedir. Tarifeler değişse bile halen güneş panelleri ekonomik olarak daha elverişlidir. Günümüzde hem panellerin fiyatları, daha uygun bir düzeye gelmiştir, hem de, metreküp başına artık daha fazla elektrik enerjisi üretilmektedir.

Aynı anda yapılan çatı yalıtımına dikkat edilmesi

30 - 40 metrekarelik Fotovoltaik modüllerini, çatı yüzeyine kurmadan önce, çatı yalıtımını artırmak yararlıdır. Bu yapılmazsa daha sonra yapılacak bir yalıtım işleminde, montaj ve söküm, çok maliyetli olabilir. Müstakil bir evin çatısından yıllık 4.000 ile 8.000 kWh kalorifer ısısı kaybolmaktadır. 40 metrekare üzerindeki güneş panelleri 4.000 - 4.500 kWh elektrik kazanımı sağlar.

ENERJİ TESTİ: ÖDÜLLÜ YARIŞMA

Soru 1. Güneş enerjisi, günlük yaşamımızda elektrik ve sıcak su ihtiyacımızı karşılar. Doğru mudur?

a) Evet b) Hayır

Soru 2. Güneş enerjisi neden çevre dostu olarak bilinir?

a) Hiçbir zaman doğamıza zarar vermediği için

b) Belli bir süre sonra kalmayacağı için

Bu soruların cevabını bilen okurlarımızı, sürpriz armağanlar bekliyor.

Yanıtlarınızı göndereceğiniz adres şöyle:

Türkisch-Deutsche Gesundheitsstiftung / Türk Alman Sağlık Vakfı

Friedrichstr. 13 . 35392 GIESSEN . e.posta: ayla.gediz@tdgstiftung.de

EMEKLİNİN DANIŞMANI

Doğan PÜRSÜN

Toplum Zeitung
"Emeklinin Danışmanı"
Postfach 11 33
63201 Langen
Faks: 06103-929225
rmtoplum@aol.com veya
toplum@toplum24.de



SORU: „...Türk vatandaşlığından izinle çıkarak, Alman vatandaşı oldum. Mavi Kart sahibiyim. Alman vatandaşı olarak geçen süreleri borçlanınca, bu, emeklilikte dikkate alınır mı? Mavi kartlı olarak Türkiye’de borçlanarak emekli olabilmek şartları nelerdir?..“

YANIT: Türk vatandaşlığından izinle çıkıp Alman vatandaşlığı

Mavi Kartlılar, Borçlanmadaki Eksik Günleri Türkiye’de Çalışarak Tamamlar

alan tüm mavi kart sahipleri Türkiye’de borçlanarak emekli olabilirler. Dava açmalarına gerek yoktur. Sosyal Güvenlik Kurumu’na dövizle borçlanma başvurusu yapabilirler. Alman vatandaşı olarak geçen süreler dövizle borçlanmada dikkate alınmaz. Ancak izinle Türk vatandaşlığından çıkan mavi kart sahipleri Türkiye’de emeklilik sigorta primi ödenen işler çalışabilir. Dövizle borçlanarak emekli olabilmek için eksik sürelerini bu yolla tamamlayabilir. Almanya’da mavi kartlı izinle Türk vatandaşlığından çıkan okuyucularımızı aydınlatmak için tüm sorularınızı içeren bilgileri tekrar yayınlıyoruz.

Mavi Kartlıların Hangi Süreleri Dikkate Alınır?

18 yaşını doldurduktan sonra Türk vatandaşı olarak, yurtdışında geçen ve belgelendirilen sigortalılık süreleri, bu süreleri arasında veya sonunda her birinde bir yıla kadar olan işsizlik süreleri, yurtdışında ev kadını olarak geçen süreleri, 3201 sayılı kanunda belirtilen Sosyal Güvenlik kuruluşlarına prim ödenmemiş olması ve istekleri halinde, 3201 sayılı Kanun hü-

kümlerine göre sosyal güvenlikleri bakımından değerlendirileceği öngörülmüştür.

Türk Vatandaşı Olarak Geçen Süre Borçlanılır

İzinle Türk vatandaşlığından kaybedenlerin borçlanma hakkından yararlanabilmesi için, borçlanmak istedikleri sürede Türk vatandaşı olma zorunluluğu bulunmaktadır. Türk vatandaşlığının kaybedilmesinden sonra yurtdışında geçen sigortalılık, işsizlik ve ev kadınlığı süreleri borçlanma kapsamında dikkate alınmaz.

„Almanya’da Emeklilik Yaşı 63’e Düşmeli“

Almanya’da gözler Federal Anayasa Mahkemesi’ne çevrildi. Almanya’da emeklilik yaşının 63’e çekilmesi için Federal Anayasa Mahkemesi nezdinde iki önemli dava eşzamanlı açıldı ve işsizliğin önlenmesi için, bu açılımın kaçınılmaz olduğu vurgulandı. Almanya’da sosyal çalışmalara yoğunlaşan yardım kuruluşlarının önde gelenlerinden Vkd ve SoVD teşkilatları, Karlsruhe’deki Federal Anayasa Mahkemesi’ne yaptıkları çağrıda, emekli olabilmek için 45 yıllık çalışma şartının, kabul edilemez olduğunu vurguladı. Dava gerekçesinde: „Bu süreyi beklemeden, erken emekliye ayrılanların sayısı artıyor. Bu arada ileri yaşlarda işsiz kalanların sayısı fazla. Örneğin bir serbest girişimci veya işveren, 63 yaşında işyerini kapatınca, hemen emekli olabiliyor. Ancak, işgörenler, kendilerinin sorumlu olmadığı işsizlik durumunda bu imkandan yararlanmıyor ve 65 yaşına kadar bekletiliyor. Oysa bunların yeniden iş piyasasına katılması da zor. Ortada bir yanlışlık var. Bunu düzeltin“ görüşü öne çıkartıldı.

duğunu vurguladı. Dava gerekçesinde: „Bu süreyi beklemeden, erken emekliye ayrılanların sayısı artıyor. Bu arada ileri yaşlarda işsiz kalanların sayısı fazla. Örneğin bir serbest girişimci veya işveren, 63 yaşında işyerini kapatınca, hemen emekli olabiliyor. Ancak, işgörenler, kendilerinin sorumlu olmadığı işsizlik durumunda bu imkandan yararlanmıyor ve 65 yaşına kadar bekletiliyor. Oysa bunların yeniden iş piyasasına katılması da zor. Ortada bir yanlışlık var. Bunu düzeltin“ görüşü öne çıkartıldı.

Yurtdışında Geçen Süre Nasıl Borçlanılır?

SORU: Dövizle Borçlanarak Emeklilik’te Yurtdışında geçen hangi süreler borçlandırılır? Yurtdışından dövizle borçlanarak emekli olmak istiyorum. Hangi süreleri borçlanabilirim?

YANIT: Borçlanma kapsamındaki süreler; yurtdışında geçen sigortalılık süreleri, bu süreler arasında veya sonunda her birinde bir yıla kadar olan işsizlik süreleri ile ev kadını olarak geçen sürelerdir. „Sigortalılık süresi“ deyiminden, borçlanma kapsamındaki sürenin bulunduğu ülke mevzuatına göre ikamet süreleri hariç, çalışılmış ya da çalışılmış süre olarak kabul

edilen süreler anlaşılmalıdır. Çalışılmış olarak kabul edilen süreler, ilgili ülke mevzuatına göre fiilen çalışılmadığı halde çalışmaya eşdeğer süre olarak kabul edilip, aylığa hak kazanmada ve aylık hesabında değerlendirilen sürelerdir. „İşsizlik süresi“ ibaresi, ilgili ülke mevzuatına göre çalışma süreleri ile bu çalışma sürelerine eş değer süreler haricinde o ülkede geçen süreyi ifade eder. İşsizlik sürelerinin tamamının borçlanma kapsamında değerlendirilmesine imkân bulunmadığından sigortalılık süreleri arasında veya son-

unda her birinde olmak kaydıyla bir yıla kadar olan yurtdışında geçen işsizlik süreleri borçlandırılır. İkamet süreleri ve boşta geçen süreler de bu kapsamda değerlendirilir. Yurtdışında „ev kadını olarak geçen süreler“, medeni durumlarına bakılmaksızın kadınların, sigortalılık süreleri haricinde yurtdışında bulundukları süreleri ifade eder. Bu süreler işsizlik süresi veya boşta geçen süreler kapsamında değerlendirilmez, borçlanma talebinde bulunanların yurtdışında ev kadını olarak geçen sürelerinin diledikleri kadar borçlandırılır.

Okurlarımızın Dikkatine!

Türkiye’de borçlanarak emeklilik ve Almanya’da emeklilik konusunda sorularınızı yanıtlayarak ve sizlere emeklilikle ilgili genel bilgiler veriyoruz. Okuyucularımıza, sigorta evraklarıyla Türkiye’de Borçlanma için Sosyal Güvenlik Kurumu-SGK’ya, Almanya’da Alman Emeklilik Kurumu DRV’ya başvurarak, karar vermelerini tavsiye ederiz. Teşekkürler...

Facebook Adresimiz: **Toplum Gazetesi Almanya**



**Hafta İçi Hergün
Saat 20:00’de**

CANLI YAYIN

**Her Cumartesi
Saat 22:30’da**

CANLI YAYIN



Gazetemizin radyo yayınları facebook sayfamızda devam ediyor. İzleyebilirsiniz.

Doktordan Gelirken Olan Kaza, İş Kazası Olur mu?

Mesai saatleri içinde doktora giderken gidiş geliş yolunda yaşanabilecek bir kazada, sigortalının tazminat gerektiren bir hakkı bulunmuyor ve böylesi bir durum, özel bir gelişme olarak tanımlanıyor. Dortmund’taki Sosyal Mahkeme’nin sonuçlandırdığı bir dava dosyasına göre, bir işgören, işgününde ortopedik bir rahatsızlığından ötürü doktora otomobiliyle gitti. İşe dönerken kazaya maruz kaldı ve kaburga

kemiklerinden darbe yedi. Bu gibi durumlarda devreye giren Meslek Kooperatifi, işgörenin başvurusunu geri çevirdi ve bunun mesleğiyle ilgili bir iş kazası olmadığını bildirdi. Konu mahkemeye yansıdı. Dosyayı inceleyen Sosyal Mahkeme, işe gidiş geliş yolunun sigorta kapsamına girdiğini belirtti ve doktor randevusunun bu kapsamda olamayacağını altını çizdi. Karar dosya numarası şöyle: AZ: S 36 U 131/17.



İMBİK

Yüksel Pazarkaya

İlber Ortaylı, uluslararası çapta ve ünde bir tarihçi olmaktan da öteye, Türkiye’de aydın kavramına en fazla yaşıyan isimlerin de başında gelir. Onun “Gazi Mustafa Kemal ATATÜRK” biyografisini merak ve heyecanla okudum. (Kronik Kitap, İstanbul, 2018. 476 sayfa) Merak ve heyecanımın ne denli yerinde olduğunu anladım.

Atatürk’ün doğuştan gelen dehasının, askerî ve siyasî alanda parlamasını, kurmay ve devlet adamı olarak kişiliğinin biçimlenmesinde yetişme koşullarının tarihsel, coğrafî, toplumsal, çevresel ve kültürel çerçevesinin ve aldığı eğitimin önemini ortaya koyuyor İlber Ortaylı. Şu saptama bu çerçeveyi özetliyor: “Atatürk bir askerî dehadır. Ancak bunun tarifini yapmak çok güçtür. Bu noktada aldığı kurmay öğrenimi çok önemlidir. İyi bir

İlber Ortaylı’dan Farklı Bir Atatürk Kitabı

eğitim aldılar, tabiri caizse her şeyi biliyorlardı, sivillerle irtibatları çoktu, felsefe, tarih, bilhassa coğrafya, edebiyat, mühendislik ve matematik hakkında bilgileri ve eğitimleri vardı, hiç değilse ne konuşulduğunu anlıyorlardı.” (S. 231) Atatürk’ün yaşam ve görev dönemleri hep o zamanın dünya koşulları göz önünde bulundurularak betimleniyor ve çözümleniyor. Bölüm başlıkları şöyle: 1. İmparatorluğu Diriltiren Nesil. 2. Her Zaman Asker Olmak İstemiştii. 3. Birinci Dünya Savaşı Yılları. 4. Millî Mücadele’nin Önderi. 5. Cumhuriyete Giden Yol. 6. İnkılablar Dönemi. 7. Reis-i Cumhur. 8. Büyük Adam: Atatürk. Fransızca’yı iyi ve Almancayı yeterince bilen, cephede bile kitap okuyan, tarihten, felsefe ve toplumbilimden edebiyata binlerce kitabı sayfa kenarına notlar alarak okuyan, düşünen, vizyon sahibi bir eylem adamıdır Atatürk. Daha genç yaşından itibaren ülkenin kurtuluşu için cumhuriyet fikrine, halk egemenliğine ulaşmak isteyen, dolayısıyla

demokrasiyi hedefleyen, uygarlıkta yaşadığı çağın da üstüne yönelen bir önderdir. Avrupa’da ortaçağdan beri aydınlanmanın temeli anadile, anadilde çağdaş eğitime büyük önem verir. Askerî kararlardaki uzak görüşlülüğü, devlet yönetiminde de görülür. “Cumhuriyet’in ilanı da böyle bir uzak görüşlülüğün eseridir. Atatürk inkılablarını yavaşlatan, hatta saptıranlar da yine etrafındakiler olmuşlardır. Bu kadrosuz ortamda Atatürk’ün büyük bir özelliği vardır ki o da ikna ve uyum sağlamadır.” (S. 301) Atatürk’ün ana hedefleri arasında çağdaş lâik hukuk devleti ve kadın hakları önde gelir. Akıl ve bilimden yana, eğitime çok önem veren, isabetli kararlar alan, güvenilir bir önder.

“Kaldı ki Atatürk liderlik vasfıyla doğmuş, herkesin görmeyeceği şeyleri görebilen, ileri görüşlü ve bu sebeplerle de karizmatik diye tavsif edilebilecek bir şahsiyettir.” Türkiye’nin bugün onu çok özlemesi anlaşılır, ama özlemek onun ilke ve değerlerini izlemek olmalıdır.

Frankfurt’ta bu sene 5. si gerçekleşen „Türkçe Tiyatro Festivali“, bir dizi unutulmazla geride kaldı. Tiyatro Frankfurt e.V. adlı derneğin öncülüğünde düzenlenen ve T.C. Kültür Bakanlığı ile Devlet Tiyatroları tarafından desteklenen festivalde Ankara ve İstanbul’da, birbirinden sürükleyici yedi oyun sahnelendi. Festival boyunca, atölye çalışmaları, panel ve söyleşiler de yapıldı ve tiyatro

sanatına ilgi duyan her yaştan kişiye, bu mesleğin incelikleri ve olmazsa olmazları yer yer uygulamalı olarak anlatıldı. Tek kişilik komedi Shirley oyunu, Sumru Yavrucuk’un başarı performansıyla büyük alkış aldı. Festival birbirinden güzel oyunlarla devam etti ve etkinlikler dizisi, Şekspir’in kaleme aldığı „Kar-



5. Türkçe Tiyatro Festivali İz Bıraktı

makarışık“ adlı oyunla son buldu. Etkinliklere, Türkiye’den gelen çok sayıda ünlü sahne sanatçısı ve rejisör de katıldı ve sanatseverlerle söyleşilerde soruları yanıtladı. Tiyatro

Frankfurt’un 2019 yılında gerçekleştireceği „6. Türkçe Tiyatro Günleri“, Festival Sorumlusu Kamil Kellecioğlu’nun verdiği bilgiye göre, 4-11 Nisan 2019 günleri arasında planlanıyor. (Haber: Hamide KÜÇÜKLER)



5. Internationales

MAINWELTMUSIK FESTIVAL

Freitag

15. Juni 2018

Beginn 18:30 Uhr | Einlass 18:00 Uhr

Büsing Palais Innenhof

Herrnstr. 82 · 63065 Offenbach a.M.

Mariachi „Dos Aguilas“ (MEX)

Christophe Bourdoiseau (FRA)

InceSaz (TUR)

GaMaNia (DEU)

Projekt Iljada (MKD)

Trio Hellas (GRC)

Quartett Anatolia (TUR)

www.adticket.de | hotline 0180-6050400

www.mainweltnmusikfestival.de

Toplum Gazetesi’nin Kültüre Desteğidir.

Almanya’da yerleşik Türk bankacılık dünyasının 37 yıl önce başlattığı „Türk ve Yabancı Bankacılar Buluşması“ adlı resepsiyon, geçen ay Frankfurt’ta gerçekleşti. Alman bankacılık dünyasının yanı sıra, bazı farklı ülke banka temsilcilerinin de ilgi gösterdiği geleneksel resepsiyonda, Türk ekonomisi ve bankacılık sektörünün bugünkü durumu, sektörel dışa açılım ve Türk Alman ilişkileri gündemdedi. Lale Diler’in yönettiği akşamda Başkonsolos Burak Karartı bir konuşma yaptı. Başkonsolos, Türk banka-

Bankacılar Resepsiyonu



cılık sektörünün Avrupa’da geçerli kriterler eklenince hizmet verdiğini ve dünya bankacılığı ile rekabet edecek kadar güçlü olduğunu söyledi. Bankacılar yıllık resepsiyonuna 400’e yakın konuk katılırken, Duygu Güneş ve Türk Müziği Grupları’nun refakatçi müzikleri de beğenildi. T.C. Merkez Bankası, İşbank, Akbank, DH Bank, Oyak Anker

Bank, Ziraat Bank International, Deniz Bank, Garanti Bank ve Vakıf Bank’ın eşgüdümü ve desteğinde gerçekleşen etkinlik, akşam geç saatlere kadar, sektörel sohbetler eşliğinde sürdü. Fotoğrafta, etkinliğe ev sahipliği yapan banka temsilcileri, Başkonsolos Karartı ile birlikte görülüyor. (Haber: Hamide KÜÇÜKLER)



ÇUVALDIZ Şinasi DİKMEN

sinasidikmen@yahoo.de

ilan yazılı-sözlü-davranış-hal ve gidiş görgü kuralları-bira bardağı sapını tutma teknikleri,Konjunktiv 1 ile Konjunktiv 11 arasındaki far-

Bilmiyorum siz hiç duydunuz mu? Federal Hükümetin yeni hazırladığı bir kanun tasarısına göre, bundan böyle Alman vatandaşları olmak isteyen Türkler için durum pek parlak görünmüyor. Zor olması bir tarafa, hangi biçim bir Alman acaba? Olanaklar sunulacakmış. Yapılan yazılı-sözlü-davranış-hal ve gidiş görgü kuralları-bira bardağı sapını tutma teknikleri,Konjunktiv 1 ile Konjunktiv 11 arasındaki far-

kların tarihsel nedenleri- imtihanların en fazla 1 hafta içinde başarılmasının yanında, sınavlara girin kişinin başından itibaren hangi tür bir Alman olmaya karar verdiğini yazılı bildirmesi de gerekiyormuş. Gülmeyin, benim aldığım duyumlara göre son zamanlarda değişik Alman biçimleri de türemiş artık. Örneğin, sen sevgili okuyucu; diyelim Wiesbaden'de oturuyorsun ve Hessen Alman'ı değil de, Bavyeralı Alman olmak istiyorsun. O zaman haliyle oraya özgü „Bayerice“ dilini yutmuş olman gerekiyor. Hadi bunlar öğrenilir, diyebilirsiniz; gidersiniz Passau'da, altı ay içinde, dil öğretmenleri tarafından iyice bir eğitilir ve hatta „Bayerice“ olarak „Jodel-Türkü“ söylemesini de öğrenebi-

„Bio Deutsch“ Olabilmek!

lirsiniz. Siz Alman olmak istiyorsunuz ama, o yılki normal Alman vatandaşlık kontenjanı dolmuşsa, siz hiçbir zaman Alman olamıyorsunuz.

Hele bir de „Haliçli Alman olmak istiyorum“ diye imtihana katılırsanız, o zaman siz naneyi maydanozsuz yediniz, demektir. Yani sınıfta kaldınız. Haliç Avrupa Birliği'ne üye değil, zaten kendine göre öğrenilecek dili de yok, Almanca bir terim değil. Eeee... Sizin imtihan boşa gitti. İki defa sınıfta kaldıysanız, cebinizdeki devamlı oturma izni de iptal edilebilir.

En tehlikesi ise, „Biyo Alman“ olma hevesi. Sakın haaa!... Am-

maannnn ammaaan! Çekin elinizi bu sevdadan. Çünkü bugüne değin daha hiçbir Ortadoğulu bu seviyeye layık bulunmamıştır. Biyo Alman yani „Bio Deutsch“ olabilmek için, daha kaç fırın ekmek yemiş olmanız şarttır. Bunun için büyük büyük daha büyükannenizin ebesi, Kaiser Büyük Friedrich ile yattığını ve ondan hamile kaldığını, yine aynı tarihsel kanıtlara sahip bir kadın doğum uzmanının raporuyla, ispat etmeniz gerekir. Ve elbette Almanca dilbilginizin Goethe Schiller, Heine, Brecht karışımında ve tek tek onlardan daha iyi olması... Bence en iyisi Wolga veya banat Almanı olmak. Bunlarda dil-mil bilmenize hiç gerek yok. Onlar hep Alman ve Alman kalacaklar.

Oy Kullanma Süremiz 7-19 Haziran Tarihleri Arası. Haydi SANDIĞA

Türkiye'de Cumhurbaşkanı ve 27. Dönem Milletvekili Genel Seçimleri'nde yurtdışında yaşayan vatandaşlarımız için oy verme işlemi, Almanya'da 7-19 Haziran 2018 ve seçimin ikinci tura kalması halinde 30 Haziran - 4 Temmuz arasında yapılacak. Yurtdışında seçmen olarak listeye yer alan T.C. vatandaşlarının, Türkiye Cumhuriyeti Frankfurt (Hessen eyaleti) ve Mainz

Başkonsolosluğu'nun (Ren-Pfalz ve Saar eyaletleri) görev bölgesindeki oy verme işlemi, başkonsoloslukta kurulacak sandıklarda mümkün olabilecek. Bu



arada, konsolosluklarda öngörülen süre içinde oy kullanamayanlar, bu hakkını Türkiye'deki tüm sınır kapılarında kurulan sandıklarda

da (7-24 Haziran arası) değerlendirebilecek. Başkonsolosluğun verdiği bilgiye göre, oy kullanma işlemi adı geçen tarihler arasında, her gün saat 09:00-21:00 saatleri arasında olacak. Seçmenlerin, oy kullanma öncesinde T.C. Kimlik Numarası'nı içeren Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti'ni, nüfus cüzdanı veya pasaportlarını ibraz etmesi gerekiyor. Vatandaşlarımızın oy

kullanabilmesi için "Yurtdışı Seçmen Kütüğü"ne kayıtlı olması gerekiyor. Bilindiği gibi, oy kullanmak isteyenler için gerekli olan adres beyanı süresi 12 Mayıs 2018 tarihinde sona ermişti. Seçimlerle ilgili gelişmeler, her iki başkonsolosluğun internet sitesi, facebook ve twitter hesaplarından da takip edilebilecek.

Haber:
Kubilay
SARIKAYA



MINOAN LINES

a Grimaldi Group company

İtalya - Yunanistan

ANCONA - **YENİ** KORFU - İGOUMENITSA - PATRAS*

VENEDİK - **YENİ** KORFU - İGOUMENITSA - PATRAS*

BRINDISI - İGOUMENITSA - PATRAS*

BRINDISI - **YENİ** KORFU - İGOUMENITSA*

*GRIMALDI EUROMED Spa tarafından işletilmektedir.

SILA YOLUNA MINOAN LINES'LA

Egnatia Otoyolu
İgoumenitsa-İpsala sadece 5% saat!



Özel kampanyalarımızı takip ediniz!

ÇOCUKLAR 16 YAŞA KADAR

%50

ARKADAŞLAR VE AİLELER

%20

OTOMOBİL KULÜBÜ

%20

bilgi ve rezervasyon: www.minoan.gr

ALMANYA:

Voigt Seereisen-Agentur GmbH:

Tel.: +49 451-88006166, E-Mail: info@seereisen-agentur.de

ADAC Fahren:

(Tüm ADAC Seyahat Acentelerinden kayıt yaptırılabilir!)

Tel.: +49 61 31 / 23 24 33, E-Mail: faehren@mrh.adac.de

DERTRAFFIC:

Tel.: +49 69 9588-5800, E-Mail: service.dertraffic@dertouristik.com

FRANSA:

EUROMER & CIEL Voyages:

Tel.: +33 04 6765 9514 / 04 6765 6730, E-Mail: maritime2@euomer.net

AVUSTURYA:

ÖAMTC Betriebe GmbH:

(Tüm ÖAMTC Seyahat Acentelerinden kayıt yaptırılabilir!)

Tel.: +43 (0) 1 711 99 34041, E-Mail: faehren@oeamtc.at

Ruefa / Bahn- & Fahrencenter:

Tel.: +43 1 503 00 20 Dw 50, E-Mail: bahn.faehren@ruefa.at

Fani Pipinis Travel Consulting:

Tel./Fax: +43 2628 61797, E-Mail: minoan@pipinis.at

İSVİÇRE:

Danaë Shipping AG:

Tel.: +41 44 262 78 88, E-Mail: minoanschweiz@gmail.com

Cruise & Ferry Center AG:

Tel.: +41 (0) 56 675 75 90, E-mail: info@ferrycenter.ch



Ramazan Bayramınız Miibarek Olsun



Bursalı İşkadınlarının Hessen Gözlem Gezisi

Hessen eyaleti ile Bursa ili arasında son yıllarda duralmış görünen bölgesel işbirliği programı, yeniden canlanıyor. Bursalı bir grup işkadınının Hessen Eyaleti Avrupa Bakanlığı'nın davetlisi olarak Almanya'ya gelmesi, bunun ilk somut örneğini oluşturdu. BUSİAD Bursalı İş Kadınları ve Yöneticileri Derneği'nin organizasyonunda gerçekleşen bu gezide, Bursa ile Hessen eyaleti arasındaki dostane ilişkilerin güçlenmesi, ticaret ağının genişletilmesi gibi temel hedefler yer aldı. Eyaletin Avrupa ilişkilerinden sorumlu bakanı Lucia Puttrich'in davetiyle gerçekleşen bu gezide, Bursalı işkadınları ve yöneticiler, farklı bakanlıklar düzeyinde de temaslarda bulundu. Heyet ve dernek başkanı İpek Yalçın, gerek Wiesbaden, gerek Lahn Dill Kreis ve Offenbach Ticaret Sanayi Odaları ile yaptıkları ziyaretlerden olumlu izlenimler edindi-

klerini söyledi. İpek Yalçın: „Türkiye ile Almanya arasındaki ilişkiler son yıllarda zor bir süreçten geçiyor. Bu böyle gidemezdi. Güven ortamının yeniden tesisi kaçınılmazdı. Bu gezimiz, güven yaratıcı bir adım olarak görülmelidir. Yabancı yatırımcılar, Türkiye'de istikrarlı ve güvenli bir ortam arzu ediyor.“ diye konuştu. Bursalı heyet bu arada T.C. Frankfurt Başkonsolosu Burak Karartı'nın rezidansında onurlarına verilen resepsiyona da katıldı. Burada



Başkonsolos ve Ticaret Ataşesi Tansu Günenli ile temaslarda ve sonuçları üzerinde görüş alışverişinde bulundu. (Haber ve Fotoğraf: Hamide KÜÇÜKLER)

Frankfurt IMEX 2018 Kongre Fuarı



Hessen eyaleti ile Bursa ili arasında son yıllarda duralmış görünen bölgesel işbirliği programı, yeniden canlanıyor. Bursalı bir grup işkadınının Hessen Eyaleti Avrupa Bakanlığı'nın davetlisi olarak

rinden sorumlu bakanı Lucia Puttrich'in davetiyle gerçekleşen bu gezide, Bursalı işkadınları ve yöneticiler, farklı bakanlıklar düzeyinde de temaslarda bulundu. Heyet ve dernek başkanı İpek Yalçın, gerek Wiesbaden, gerek Lahn Dill Kreis ve Offenbach Ticaret Sanayi Odaları ile yaptıkları ziyaret-

lerden olumlu izlenimler edindiklerini söyledi. İpek Yalçın: „Türkiye ile Almanya arasındaki ilişkiler son yıllarda zor bir süreçten geçiyor. Bu



Almanya'ya gelmesi, bunun ilk somut örneğini oluşturdu. BUSİAD Bursalı İş Kadınları ve Yöneticileri Derneği'nin organizasyonunda gerçekleşen bu gezide, Bursa ile

böyle gidemezdi. Güven ortamının yeniden tesisi kaçınılmazdı. Bu gezimiz, güven yaratıcı bir adım olarak görülmelidir. Yabancı yatırımcılar, Türkiye'de istikrarlı ve



Hessen eyaleti arasındaki dostane ilişkilerin güçlenmesi, ticaret ağının genişletilmesi gibi temel hedefler yer aldı. Eyaletin Avrupa ilişkile-

güvenli bir ortam arzu ediyor.“ diye konuştu. Bursalı heyet bu arada T.C. Frankfurt Başkonsolosu Burak Karartı'nın rezidansında onurlarına verilen resepsiyona da katıldı. Burada Başkonsolos ve Ticaret Ataşesi Tansu Günenli ile temaslarda ve sonuçları üzerinde görüş alışverişinde bulundu. (Haber ve Fotoğraf: Hamide KÜÇÜKLER)

KAMUOYUNA BİR ÇAĞRIMIZ VAR!

Türkiye aniden bir erken seçime gidiyor. **24 Haziran Pazar günü** seçmenler, bir anlamda hem Türkiye'nin, hem kendi geleceğine oyları ile yön verecek.

Almanya'da yaşayan seçmenler de, **24 Haziran Erken Seçimi** için, konsolosluklarda **7-19 Haziran** tarihleri arasında oy kullanabilecek. Yani seçmen konumunda olan her Türk yurttaşının oyu, çok büyük önem taşıyor.

Bu bağlamda tüm seçmenlere, aşağıda isimleri bulunan sorumluluk sahibi dernekler adına herkesi, en temel ve demokratik hak olan seçim hakkını mutlaka kullanmaya, Türkiyemizin geleceğini birlikte omuzlamaya davet ediyoruz.

NEDEN? ÇÜNKÜ BİZLER;

- Uluslararası İnsan Hakları Sözleşmesi'nde altı çizilen insanlık onurunun korunmasından yanayız. Hiç kimsenin, dilinden, inancından, ırkından ve cinsiyetinden ötürü dışlanmayacağı bir Türkiye özlemi içindeyiz.
- Ülkemizin, demokratik, seküler, sosyal bir hukuk devleti olmasını hedefliyoruz.
- Anayurdumuzda, kişi veya bir zümrenin değil, hümanist, saygı, hoşgörü ve halkın egemenliğinin olmasını istiyoruz.
- Çağdaş demokrasilerde olduğu gibi kuvvetler ayrılığından yanayız.
- Türkiye Cumhuriyeti'nin kuruluş felsefesinin, toplumun en geniş katmanlarında içselleştirilmesini hedefliyoruz.
- Türkiye'nin, özgürlüklerini en kapsamlı şekilde yaşayabileceği, modern devletler arasında artık yerini alması gerektiğini düşünüyoruz.
- Bütün bu temel istemleri, kendimiz için değil, tüm Türkiye ve toplumsal geleceğimiz için istiyoruz.

O nedenle, **7-19 Haziran 2019** günleri arasında, başkonsolosluklarda oyunuzu mutlaka kullanmasını rica ediyoruz.

Herşey daha onurlu bir Türkiye için! HAYDİ SEÇİME!





ALMANYA HUKUKU Victor PFAFF

Bremen'e iltica başvurularında yaşanan skandala yönelik incelemeler, nasıl bir sonuç verecek, bilemiyoruz. Bir yolsuzluk mu var ortada, yoksa bir madde hatası mı? Bir mali yolsuzluk mu? Eğer bir skandal söz konusu ise, o zaman 2015 yılından bu yana yapılmışların yanısıra, daha yeni bir dizi yanlış uygulama da ortaya çıkacak demektir. Mesela, bir Alman askerinin başvuruda bulunarak, ne hikmetse, durup dururken Suriyeli yurttaş mülteci hakkı elde etmesi gibi.

Şimdilerde de hep zor günlerde kurtarıcı olarak ortaya

çıkan bir kişi yine çıkmış ve hatayı itiraf ediyor. Federal İş Bulma Ajansı'nın eski başkanı ve bir süredir geçici olarak Federal Göç ve Mülteci Dairesi'ne başkanlık yapan Dr. Frank Jürgen Weise, işletme danışmanlarıyla görüşerek, sığınma başvurularına yeni hızlandırılmış bir program geliştirmişti. Bay Jürgen Weise, 2016-16 yıllarında Almanya'ya gelen yüzbinlerce başvuru sahibini adeta bir et kıyma makinasından geçirir gibi bir süreci başlattı. Bu yoğun işler için devlet dairelerin-

den memur ve sokaktan çoğu kez vasıfsız adam toplattı. Ve bunlar içinde, tercümanlık becerisi olmayan ve hatta bir kültüre özgü farklı takvimi bile Almanca'ya uyarlayamayan sözde çevirmenler de vardı. Bugüne değin, Öcalan diye bir kişiyi tanımayan ve isminin hece hece yazdırılması şart olan bir tercüman varsa, ne denilebilir ki başka... Almanya'da bir iltica süreci bunun en can alıcı aşaması mülakat ve ifade alma gerçekten çok karmaşık bir yöntemle sahip. Ki burada sorulan sorular, o kişinin geldiği ülkeye özgü çok boyutlu kültür ve yaşam biçimini içeriyor. Oysa, sığınmacı adayının mentalitesi dikkate alınarak sorular sorulmalıydı. İlticacılar konusunda birazcık bilgisi olan bir kişi bile, uygulanan sistemin yanlış olduğu görebilirdi. Ancak İçişleri Bakanlığı'nın uygulaması, sonuçta bürokrasiyi duvara toslattı. Tıpkı Titanic'in bir buz dağına çarpması gibi...

Almanya'da deneyimli avukatlar, sığınmacı yığılması ve başvuruların sonuçlandırılması konusunda, Federal Göç ve Mülteci Dairesi yetkililerini bir dizi öneri getirmişti zamanında. Çok sayıda iyi niyetli hukukçu, bu konuda 1980'li ve 90'lı yılları örnek gösterdiler. Burada en doğru olan Almanya'da kalma hakkını sağlayan bir düzenleme idi. Mesela

İltica Skandalı! Suçlu Kim Şimdi?

mülteci adaylarının geldiği ülkenin şartları dikkate alınmalıydı. Zira,

Suriye, Afganistan, Eritre vb.. ülkelerdeki kritik durumlar, iltica başvurusuna yönelik karar vermede belirleyici olabilirdi. Hatta, sığınma başvurusunu geri çekmesi koşuluyla bu ülkelerden gelen insanlara bir oturma izni verilerek, bir yığın bürokratik işlemden bir çırpıda kurtulmak mümkün olabilirdi. Eğer bu öneriler dikkate alınmış olsaydı, bugün Federal Hükümet, bugünkü gibi ağır bir yükün altında ezilmez ve bu meseleyi doğrudan eyalet yönetimleri halledebilirdi. Yani, bir başvuru sahibinin örneğin kimlik veya ortaya koyduğu başvuru gerekçesinin doğru olup olmadığını, o eyalet birimleri çözebilirdi. 2015/2016 yılları arasında yaşanan olağanüstü bir sığınmacı dalgası, hiç kuşkusuz ancak olağanüstü çözümler ile etkisiz kılınabilirdi.

Bu öneriler, Federal Göç ve Mülteci Dairesi'nin eski başkan yardımcısının çok hoşuna gitmişti. Ancak bana öyle geliyor ki, bu iyi öneriler, ne yazık ki, Federal İçişleri Bakanlığı'nın nedense pek hoşuna gitmedi ve uygulanmadı.

İşte bu sebepten diyorum ki; bugün yaşanan sıkıntıların sebebi ve asıl sorumlularını bulmak gerekiyorsa, onları Federal İçişleri Bakanlığı bünyesinde arayıp bulmak gerekir.



Türk Kültür Merkezi'nde Kadının Gücü

Frankfurt Türk Kültür Merkezi Kadınlar Kolu'nun geleneksel çay etkinliği, Mayıs ayında da büyük ilgi gördü. Kadınlar Kolu Başkanı Hikmet Karartı, böylesi etkinliklerin kursiyerlerin el emeği göz nuru çalışmalarının sergilenmesi amacıyla ayrı bir

önem arzedtiğini söyledi ve bilgilendirici konferansların da genel kültürü artırıcı nitelikte olmasını da takdir ettiğini sözlerine ekledi. Biçki-Dikiş Öğretmeni Güler Şengül'in öncülüğünde kursiyerler, kendi diktikleri elbiseleri için defileye katıldı. Bu

etkinlik vesilesiyle, resim öğretmeni Emel Cebi gözetimindeki kursiyerlerin yağlı boya çalışmaları sergilendi. Nezih Narmanlı'nın orgla yaptığı müzik sunumu ise, konuklara neşeli saatler yaşattı. Bu etkinlikte yaşam koçu Aynur

Kılınçsoy ise, olumsuz düşünce halinden arınma ve düşünce gücü ile, nefatif düşünceleri değiştirme konularında bilgi birikimini paylaştı.

Haber: Hamide KÜÇÜKLER



- **Idstein**, geleneksel Caz Festivali, 8-10 Haziran günleri arasında, 36 müzik grubunun katılımıyla Altstadt bölgesinde olacak.
- **Frankfurt**, Afrika Kültür Festivali-22-24 Haziran arasında „Rebstock“ alanında.
- **Kriftel**, „MyZiegelei“ Açık Hava Müzik Festivali. 23 Haziran. Ziegepark alanında.
- **Frankfurt**, 16. Yaz Tiyatro Şenliği, Main Nehri Sahili Tiyatro Festivali. 20 Temmuz'dan 5 Ağustos'a kadar. Weseler Werft.
- **Frankfurt**, Palmengarten Botanik Bahçesi

Yaz Şenliği, 24- Temmuz'tan 21 Ağustos'a tarihine kadar.

- **Frankfurt** 18. Teknomüzik Şenliği, 30 Haziran'da „Stadionbad“ adlı alanda.
- **Offenbach**, Şehir Şöleni-Kuddelmuddel-Festival, 21 Temmuz'da müzik festivali.
- **Offenbach**, geleneksel Uluslararası 32. Main Sahil Şöleni, 16-17 Haziran, Uluslararası boyutlu Müzik.. Dans... Tiyatro gösterileri. Busingplais ve Isenburger Schloss.

KÜLTÜREL YAZ ETKİNLİKLERİ



Dostlar; HAYDİ SANDIĞA!
Artık İyi Parti Var Yanınızda!
Unutmayalım;
AVRUPA TÜRKLERİ
İYİ OLACAK



HESSEN Eyaleti
„İyi Toplum
Gönüllüleri
Girişimi“ Adına;
SAİT ÖZCAN

Türkiye'den Almanya'ya beyin göçü artıyor. Bu genç beyinler şimdi Almanya'da örgütleniyor

Almanya Bilim ve Teknolojide Bir Kuluçka Gibi

Çeşitli sebeplerle Türkiye'den yurtdışına yaşanan beyin göçü, son aylarda daha da artmaya başladı.

Yapılan güncel bir araştırmaya göre, bu hareketlilikte Almanya en çok tercih edilen ülke konumunda bulunuyor. Ankete katılan vasıflı akademisyenlerin üçte biri, Almanya'da kalmayı hedeflediğini ve Türkiye'ye dönmek istemediğini söylüyor. Buna rağmen, araştırmaya katılan hemen her Türk uzman, Türkiye ile Almanya arasında bir köprü işlevi üstlenip, teknoloji ve bilim transferi bağlamında önümüzdeki süreçte aktif rol almayı bir sorumluluk olarak görüyor.

Almanya'da yerleşik Türk mühendis ve mimarları bir çatı altında toplamayı hedefleyen ve 27 yıllık bir geçmişi olan Türk Mühendis ve Mimarlar Birliği TMMB bünyesinde geliştirilen bu yeni proje, Türkiye'den Almanya'ya gelen beyin gücünün rolüne ve birikimlerine odaklanıyor.

Dernek Başkanı Demir Ceylan, Türkiye'de iyi bir yüksek öğrenimle donanmış önemli sayıda akademisyenin Almanya'da olduğunu doğruladı ve bu dinamik kesimi kazanmak için bir iletişim ağına destek verdiklerini söyledi.

Projeye öncülük eden birkaç isimden biri de, ODTÜ gibi dünyaca ünlü üniversiteden mezun olup, 2 yıldır Almanya'da „Yenilik Yönetimi“ dalında çalışan Gözde Kara. Genç akademisyen, Almanya'ya yerleşen yüksek öğrenimli Türk göçmenler arasında iletişim ağını güçlendirmeyi hedeflediklerini ve TMMB bünyesinde başlayan YTÖG adlı bir özgün girişimin hızla büyüdüğünü dile getiriyor.

Gözde Kara, oluşumun temel hedefleri konusunda ise şunları söylüyor:

„Herşeyden önce, Almanya'da son yıllarda sayısal olarak artan yüksek öğrenimli Türk göçmenlerin ve onların vasıflarının farkına varılmasını amaçlıyoruz. Yani bu önemli kitlenin görünürlüğünü artırmak istiyoruz. Bu insanlar arasında, teknik terimle „Network“ denilen bir iletişim ve bilgi ağını kurmaya başladık. Emir Öngüner, Gökçe Fidan ve ben ilk adımı attık. Bu sayımız her geçen gün artıyor ve Almanya'nın değişik kentlerinde yaşayan ve Türkiye'den uzman eğitilmiş arkadaşlarla irtibat kuruyoruz. Bu iletişim ağı üzerinden yüksek öğrenimli Türk uzmanların sosyal ve mesleki ilişkilerinin de



yeni boyutlar kazanması, hedeflerimizden biri olacak. Hatta Türkiye'nin ihtiyaç duyduğu alanlarda, yurtdışında yaşayan arkadaşlarımızın da birikimleri ve vasıfları üzerinden destek yapılarının oluşması yönünde projeler üreteceğiz. Kısa bir süre önce

bir anket yaptık. 250 civarında arkadaşımız katıldı. Bu sayının şu günlerde en az 1000 dolayında olduğunu tahmin ediyoruz. Gelişmeler bu sayının önümüzdeki dönemde daha da artacağı yönündedir. Yani, belki toplumun bugüne dek pek farkında olmadığı en az 1000 kişinin bilgi birikiminin, bir ülke için nasıl bir güç potansiyeli olduğunu düşünebilir misiniz? İşte bu birikimin görünürlüğünü artırmak istiyoruz. Amacımız bu geniş eğitilmiş Türk akademisyen kitlesine ulaşmak ve bilgi birikimlerimizle yeni bir sinerji yaratmaktır. İlk altyapı oluşturma çabalarımızı tamamladıktan sonra, iki ülke arasında bilim, teknoloji, sanayi odaklı yatırımların geliştirilmesine yönelik bir dizi eğitimsel ve kişilik geliştirici, çalıştay, konferans ve sohbet toplantıları gibi etkinliklere de yön vereceğiz. Örneğin otomotiv sanayi üzerine, binek araçlarının geleceği konusunda bir çalıştay sonbaharda Stuttgart'ta planlıyoruz. Genç beyin gücü olarak, örneğin „Biz Almanya'da otomotiv sanayinin geleceğini nasıl görüyoruz?“ konusunda fikir üreteceğiz. Buradan çıkacak sonuçları bir rapor halinde hem Türkiye, hem de Almanya ile paylaşmak istiyoruz. Bütün bunları yaparken, bugün ve geleceğe dair, „Biz Varız“ demek ve yetkinliklerimizi topluma göstermek istiyoruz. Çünkü biz varız.“

Bir başka sorumuz üzerine bu yeni oluşumun TMMB bünyesinde bir „Bilim ve Teknoloji Kurulu“ olarak da görülebileceğini kaydeden Gözde Kara: „Bu kurul, sadece Türkiye'den göç etmiş uzmanlardan oluşacak. Almanya, bilim ve teknoloji dalında dünyanın öncü ülkesi diyebiliriz. Bu bağlamda bu ülkede bulunan Türk uzmanlar olarak, Almanya'yı bir kuluçka olarak görüyoruz. Öte yandan örneğin Almanya'da doğup büyüyen veya yüksek öğrenimini bu ülkede tamamlamış bir başka önemli potansiyelin de olduğunu unutmayalım. Biz Türkiye eğitim kökenli arkadaşları hedefliyoruz. Almanya'da eğitim almış- kendini yetiştirmiş

uzman arkadaşlarımızı TMMB dernek olarak zaten kucaklıyor.“ diyor. Gözde Kara ayrıca, sözkonusu müstakbel kurulun, sözkonusu bilgi birikimlerinin, uygun ortamlarda buluşup, bir artı değer üretmesini istediklerini de sözlerine ekliyor. Kara bu arada Almanya dışındaki birçok Batılı ülkede ve özellikle Kanada, ABD ve İngiltere'de, hatta Japonya'da önemli sayıda Türk akademisyen bulunduğunu da hatırlatıyor. Genç uzman, daha sonraki aşamalarda, eğitim kökeni Türkiye olan ve genelde ortak frekansa sahip, aynı „dili“ konuşan uzmanlar ile de bir irtibat kurmaya, kararlı olduklarını vurguluyor.

„...Uzmanlar Almanya'nın farklı

bölgelerine yayılmış. Yoğun çalışma temposu içinde, sık sık fikir üretmek için biraraya gelmek zor olmayacak mı? İletişim sorununu nasıl halledeceksiniz?..“ yolundaki sorumuza karşılık Gözde Kara şu yanıtı veriyor:

„Biz çağımızda iletişim sorunu gibi bir kavramı kabul etmiyor ve yok sayıyoruz. Çalışmak ve üretmek isteyenler için internet müthiş bir ortam ve biz de bunu artık son demine kadar kullanıyoruz ve çok da üretken oluyor.“

Türkiye'den yüksek öğrenimli göçmen uzmanların projelerine ilgi duyan veya oluşuma uzmanlık alanıyla katılmak isteyenler, www.yotg.tmmb.info internet adresinden bilgi edinebilecek.



Emin Çapa'nın Gözüyle

Yeni Dünyayı Anlamak
Yeni Dünyaya Hazır Olmak

„Türkiye ve Gelecek“ Konferansı

Türkiye'de gelecek ve teknoloji konularında araştırma ve vizyoner görüşleriyle tanınan televizyon gazetecisi Emin Çapa, ülkenin son yıllarda yetişmiş beyin gücü bağlamında bir kayıp yaşadığını doğruladı ve: „Ancak bu kaçıştan sorumlu olan bu genç beyinlerimiz değil. Asıl sorumlu, onlara kaçmaması için imkan sunmayan, onları ülkede kalıp uzmanlık alanlarında toplum için üretmesi yönünde özendirilmeyen yönetimdir.“ dedi.

Türkiye'nin yetişmiş beyin gücüne ihtiyacı olduğunu altını çizen Emin Çapa, TMMB Frankfurt'un davetlisi olarak geldiği Almanya'da bir konferans verdi. İnsanlığın geçirdiği evreleri, sanayi devrimlerini belli bir tarihsel perspektiften işleyen Çapa, toplumların yakın geleceği üzerine kimi tezleri de paylaştı. Bugün insan olarak bilinen klasik anlamda canlı varlığın artık son günlerini yaşadığını belirten Emin Çapa: „Günümüzün hızla değişen teknoloji ve bilim dünyası, bizim görünüşümüzden, düşünce ve yaşam biçimimizden çok farklı insan tipi yapmaya başlayacak. Yani bizler buradakiler, artık klasik insan tipinin son örnekleri olabiliriz. Sizlerin çocukları, anladığınız anlamda insan denilen canlı varlık olmayacaklar. Bir diğer deyişle, insanın, insan olarak varolma biçiminin sonuna geldik.

Bunun için 50 yıl 100 yıl öngörüyorum. İddiayla söylüyorum. Bunu 5 yıl içinde refah toplumlarında görmeye başlayacağız. Bunun sebebi ise, bilimde yaşanan hızlı gelişme ve bunun da teknolojiye yansımalarıdır. Teknoloji ilerledikçe, insan hayatı da artık hızlı bir dönüşüm yaşıyor.“ diye konuştu. Almanya başta olmak üzere kimi AB üyesi ülkelerin „Batılı değerleri“ özümsemiş toplumlar olduğunu sözlerine ekleyen Çapa: „Bugün nerede örneğin bir şirket yönetiyorsanız, aslında Batılı değerler ışığında bu görevi yapıyorsunuz. Aynı şekilde çağdaş bir eğitimi nerede alıyorsanız da, siz yine Batılı değerler ışığında bir eğitim alıyorsunuz, demektir. Batılı'nın en büyük icadı laik, seküler akıldır. Eger ki bir toplumda laik seküler desin, orada kim ne derse desin, demokrasi yoktur, insan hakları yoktur. Bunları başaran Batı, dünya haritasının yüzde 70'ini ya çizmiştir ya da çizen bir anlayışın altına imzasını koymuştur. Bu nedenle kimse Batı'yı, Avrupa Birliği'ni küçümsemesin.“ dedi. Emin Çapa, eğitim ve tecrübenin, insanlığın doğru karar alması için uzun vadeli önemli bir yatırım olduğunu da sözlerine ekledi. Çağın hızlı değiştiğini belirten Çapa, eski bilgilerle çağı bugün anlamının, mümkün olmayacağını da dile getirdi.



RÖDERMARK

İftar Sofraları

Kutsal Ramazan ayı, Almanya'daki Müslüman toplum arasında sükunetle devam ederken, iftar programları birlik-beraberlik mesajları veriyor.

Türk toplumunun öncülüğünde düzenlenen iftar yemeklerine, şehir ve kasaba düzeyinde yerel politikacılar ve sivil toplum örgütlerinden temsilciler ilgi gösteriyor. Hessen eyale-



200'e yakın Türk camii derneğinde ilk günden itibaren düzenlenen geleneksel iftar bu-

tinde, çeşitli cemaat ve siyasi düşünceye bağlı

luşmalarında, Ramazan ayı ve oruçun anlamı ve bireyin iç dünyası ve sağlığı bağlamındaki önemini içeren konuşmalar yapılıyor.

Bu arada, Türk ve Alman toplumları arasında yakınlaşma ve diyalogun güçlenmesi için temenniler de dile getiriliyor.

Bu iftarlardan biri de Darmstadt'ta, DİTİB dışındaki birkaç Türk cami derneğinin öncülüğünde yaşandı. Georg Büchner Meyda-

nı'nda yapılan toplu iftar yemeğine 300'ü aşkın kişi ilgi gösterdi. Konuklar arasında, SPD Hessen Eyalet Başkanı Thorsten Schaefer, Darmstadt Belediyesi Başkan Vekili Brigitte Hagen, Meclis üyesi Ulli Franke, İbrani Dinler Konseyi Başkanı Jürgen Miksch başta olmak üzere çok sayıda Alman misafir ve kilise temsilcileri de ilgi gösterdi.

Darmstadt İslam Dernekleri Başkanı Davut Yıldız, Ramazan ayını anlatırken, „Bu ay sadece bir oruç tutma ayı değildir. Aynı zamanda dostluk, birlik ve dayanışma mesajlarının öne çıktığı günlerdir. Zaman zaman kimi siyasetçiler, İslamiyet'in Almanya'ya ait olmadığını öne sürüyor ve halkı Müslümanlara önyargılı yapıyor.

Oysa bu söz bile Anayasa'ya aşkırdır“ görüşünü savundu. SPD Hessen Eyalet Başkanı Sosyal Demokrat politikacı Thorsten Schaefer Gümbel, İslamiyet'in Almanya'da artık ayrılmaz bir parça olduğunu vurguladı. Schaefer Gümbel ayrıca bu ülkede yaşayan herkesi yurttaş olarak gördüklerini söyledi ve: „Kim Hessen'de yaşıyor o bizim için tartışmasız Hessenli'dir“ dedi.

Darmstadt'taki etkinliğe Eyüp Sultan Camii, İslam Cemiyetleri Birliği, Milli Görüş, Muradiye Camii, Saidi Nursi gibi cemiyetler ev sahipliği yaptı. Diyanet Camii'nin ise, bu organizasyonda yer alması dikkati çekti.

Kreis Offenbach'a bağlı Rödermark kasabasında Yabancılar Meclisi ile Avrupa Türk Hekimhanlılar Derneği'nin işbirliğinde düzenlenen geleneksel iftar programının 9.suna, Belediye Başkanı Roland Kern, siyasi parti ve kilise temsilcileri ilgi gösterdi. Yabancılar Meclisi Başkanı Zahide Demiral, Ramazan ayının birleştirici bir yönü olduğu için bu etkinliğe Alman dostların da davetli olduğunu söyledi. Roland Kern, geleneksel iftar programına belediye olarak destek verdiklerini belirterek, bu tür interkültürel buluşmalar, kasabamızdaki kaynaşmayı daha da güçlendiriyor“ ifadesini kullandı.

Frankfurt Goethe Üniversitesi'nde İslam İlahiyat bilimi öğrencisi Fikret Turan ise, orucun felsefesi ve uygulaması hakkında bilgi verdi ve ezan okuyarak, gerekli duayı yerine getirdi. (Haber-Fotoğraflar: Hamide KÜÇÜKLER)

Hadi çüs!

Aktarmasız
Almanya → Türkiye
65⁹⁹*, €'dan
başlayan fiyatlarla

SunExpress

Güneşe giden en hızlı yol.



SunExpress



7'den 77'ye Halk Dansları Destanı Yazdılar

Gazetemiz Toplum ve Langen Belediyesi'nin desteğinde, Frankfurt yakınlarındaki Langen şehrinde her sene düzenlenen "Toplum - 24. Halk Dansları Şöleni" 6 saatlik uluslararası otantik oyunlar ile yine iz bıraktı.

Toplum DiYalogus e.V. adlı derneğin ev sahipliğini üstlendiği etkinlikte Türkiye'nin farklı bölgelerine özgü birbirinden güzel ve etkileyici halk dansları gösterilerinde Türkiye'nin yanı sıra, 12 farklı ülke adeta renk ve kostüm şovu yaptı. Serpil ve Kubilay Sarıkaya ikilisinin sunduğu etkinlikte açış konuşmasını yapan Gazeteci

Mehmet Canbolat, halk dansları şöleninin 24 yıllık geçmişini irdeleyen, "Dans ve müziğin birleştirici gücü"ne değindi. Canbolat, 1994 yılında Frankfurt ve çevresi için yedi yerel Türk ekiple başlattıkları etkinliğin, 24. yılda uluslararası bir boyut kazanmasında emeği geçenlere teşekkür etti.

T.C. Frankfurt Başkonsolosu Burak Karartı, Türk halk danslarının yurtdışında yaşaması ve gençlerin bu kültürü benimsemesi bağlamında önemli bir fırsat olarak gördüğünü ve farklı ulusları dans odağında birleştirmesinden ötürü de, barışçıl bir dünya

duyuyoruz" dedi.

Toplum-24. Türk Halk Dansları Şöleni'nde Duisburg AFİR, Stuttgart SUTHOT ve HETAT, Gelsen-

tatili ödülü ile şans çekilişine destek verdi.

Benzeri bir desteği ayrıca, Muğla Fethiye'den Golden Life Heights



Brezilya halk dansları gösterisi



Çin halk dansları

Fotoğraflar: Hamide KÜÇÜKLER



idealine katkı sunduğunu dile getirdi. Langen Belediye Başkanı Vekili Klaudia Schweig-Eyrich, böylesi bir kapsamlı etkinliğin, Langen kentinin enternasyonal toplum dokusuna uyduğunu belirtti ve „Kentimizin böylesi bir uluslararası etkinliğe sahne olmasından da yerel yönetim olarak mutluluk

kirchen MAVİ MELEKLER'in yanı sıra, Hollanda'nın Utrecht kentinden AKDER- MOTİF ile TURQUAZ toplulukları, Ege, Karadeniz ve Akdeniz ve Doğu Anadolu yöresi oyunları, Langen Şehir Salonu'nda sahneye adeta oyu gibi işlediler. 24. Şölen'de ayrıca, 12 ayrı ülkeden de (Rusya, Kolumbiya, Bosna-Hersek, Ukrayna, Çin Halk Cumhuriyeti, Arjantin, Ekvador, Bolivya, Brezilya, Meksika, Venezuela ve Şili otantik halk oyunları örnekleri de, farklı toplumlarda insanların sevinç, acı ve özlemlerini yansıtan, yer yer yaşamın gerçeklerini günümüze dans ve müzikler ile taşıyan gösterileri il ayrı bir renk kattı. Etkinliği Eskişehir ve Mersin

Büyükşehir Başkanlıkları ile Ordu-Atı-nordu ve Tarsus Belediye Başkanlığı da çift kişilik 4 gün konaklama

Deluxe Suit Hotel de sundu. Toplum - 25. Halk Dansları Şöleni, çeyrek yüzyıllık geçmiş olmasından ötürü, 9 Haziran 2019 tarihinde yine Langen'de ve özel bir program ile kutlanacak. 2019 Şöleni'nde, Avrupa'da yerleşik Türk Halk Dansları ekipleri arasında bir de ödüllü yarışma düzenlenecek. Bu etkinliğe Avrupa'dan ilgi duyan Türk halk dansları ekipleri için irtibat adresi şöyle: 0172 - 608 35 25 rmtoplum@aol.com Etkinliğimize renk katan tüm ekiplerin gösterilerini önümüzdeki günlerde gerek bu sayfamızdan gerek Youtube hattından "Toplum Festival 2018" ibaresiyle izleyebileceksiniz.



Bolivya halk dansları



Toplum - 24. Halk Dansları Şöleni'nde Büyük Coşku

Langen Belediyesi, gazetemiz Toplum desteğinde, Toplum DiYalogus e.V. öncülüğünde gerçekleşen bu yılki "Toplum - 24. Halk Dansları Şöleni", Türkiye'nin farklı bölgele-

rinden dansların yanısıra, dünyanın değişik coğrafyalarından otantik oyunlar ile, ayrı bir renk kazandı. Yaklaşık 6 saat süren bu dans, kostüm, müzik ve vücut dili

maratonunda, seyirciler de vaktin nasıl geçtiğini bilemedi. Saat 14'te başlayan bu uzun dans gösterisi, gece 19:30 sularında son bulurken, salonda bulunan büyük çoğunluk

ve halk dansları ekipleri, 9 Haziran 2019 Pazar günü planlanan "Toplum - 25. Uluslararası Halk Dansları Şöleni ve Yarışması"nda yeniden buluşma mesajları verdi.



Fotoğraflar: Hamide KÜÇÜKLER

Gazetemiz Toplum ve Langen Belediyesi'nin desteğinde, Toplum DiYalogus e.V. adlı derneğin ev sahipliğinde gerçekleşen „24. Halk Dansları Şöleni“nimiz, bu sene yine uluslararası bir buluşma gibiydi. Etkinliği bir konuşma ile açan Gazeteci Mehmet Canbolat (solda), 24 yılda gelinen noktayı, halk danslarının söze gerek bırakmaksızın kaynaştırıcı

bir karaktere sahip olmasının sonucu olarak yorumladı. Canbolat, yaklaşık çeyrek asırlık bu etkinliğin bu günlere gelmesinde uzun yıllardır maddi manevi desteğini esirgemeyen kişi, kurum ve kuruluşlara teşekkür etti. Canbolat ayrıca, 9 Haziran 2019 Pazar günü gerçekleşecek 25. Yıl kutlamasının ise, bir dizi yeniliğe sahne olacağını vurguladı.

Langen Belediye Başkan Yardımcısı Klauda Schweig Eyrych, (ortada) kapsamlı bir organizasyona ev sahipliği yapmaktan duydukları memnuniyeti dillendirdi. (ortada) T.C. Frankfurt Başkonsolosu Burak Karartı ise, (sağda) konuşmasında halk danslarının birleştirici özelliğine vurgu yaptı ve gerek organizasyon öncülerine gerek gençleri yönlendiren, imkan sunan dernek yöneticileri, eğitmenler ve anne babalara teşekkür etti. Başkonsolos ayrıca: „Toplumların kendine özgü değerlerini farklı kesimlerle paylaşması önemlidir. Bu etkileşim, ne kadar güçlü ve uzun devam ederse, birbirimizi daha iyi anlama ve yakınlaşma fırsatını o ölçüde fazla sunmuş olacaktır“ görüşünü dillendirdi.



Toplum - 24. Uluslararası Halk Dansları Şöleni'nde Büyük Coşku



Geleneksel şölenimizi bu yıl, Almanya'nın değişik bölgelerinden halk dansları dostlarının yanı sıra, çok sayıda ülkeden başkonsolos ve konsolos da,

onurlandırdı. Programın büyük bir bölümünü ilgiyle izleyen konuklar arasında, kendi kültürlerinden ekip bulunmayan başkonsolos ve konsoloslar da,

2019 yılında gerçekleştireceğimiz „25. Jübile Yılı“na güçlü bir ekiple katılmak istediklerini dile getirdi. Etkinliği ilk kez izleyen kimi konuklar ise, organi-

zasyonu çok profesyonelce bulduklarını ifade etti ve farklı ülkelerin halk danslarını bir sahnede yaşamanın önemli bir duygu olduğunu dile getirdi.



Fotoğraflar: Hamide KÜÇÜKLER

Duisburg'ta 25 yılı aşkın süredir Türk halk dansları alanında farklı yöreler oyunlari derleyen ve bugüne kadar Almanya'da ve farklı Avrupa ülkelerinde düzenlenmiş sayısız etkinlikte sahne alan Duisburg AFİR e.V adlı dernek, Almanya'daki çok az sayıda profesyonelce çalışan bir topluluk olarak tanınıyor. Toplum - Türk Halk Dansları Festivali'nde gerek yarışmalara katılan gerek gösteri amaçlı

sahne alan AFİR, bu yılki şölenimizde de vardı ve Trabzon yöresinin ateşli danslarının yanı sıra, Trakya'nın Edirne halk oyunlarıyla da gücünü sergiledi. (üstte-yanda) Hollanda'da başarılı ve özverili çalışmalar yapan Beyzade Ünver'in yönetmenliğindeki Utrecht'ten iki ayrı dernek, iki farklı Anadolu yöresi ile, uzun süre ayakta alkışlandı. Beyzade Ünver, „Yine geleceğiz“ dedi.



Hollanda Utrecht'ten iki ekip bu yıl da şölenimize farklı bir soluk getirdi. Turquaz Yıldızlar Topluluğu, Ege Zeybek sergilerken, AKDER-MOTİF ise, Bitlis yöresini oynadı.

Langen'de 20 Mayıs Pazar günü, dünya halk dansları bu-
luştı. Toplum - 24.
Halk Dansları Şöleni, 300'ü
aşkın dansçı kadar, salondaki
yüzlerce Türk ve farklı ulustan
konuklara güzel saatler yaşattı.
Değişik uluslardan yabancı
dans toplulukları kadar, o ülke-
nin diplomatik temsilcileri de,
böylesi kapsamlı ve keyif veren
bir etkinliği izlemekten mutlu
olduklarını ifade etti ve 9 Hazi-
ran 2019 Pazar günü Langen
Şehir Salonu'nda gerçekleşecek
25. etabımızda yine olmak iste-
diklerini vurguladı. Aynı gün
Türk ekipler arasında bir de
ödüllü yarışma olacak.

Brezilya'nın adeta karnaval coşku-
sunu anımsatan dans gösterisi,
gerçekten görülmeye değerdi. Ren-

garenk kostümler ve insanı yerin-
den uyandıran müzikler eşliğinde
yaklaşık 10 dakika sahnede kalan

Baila Brasil adlı topluluk, inanıl-
maz bir şov gerçekleştirdi. (altta)
Üstte ise Arjantin'in dünyaca sevi-

len klasik dansı Tango. TangoNJ
GbR adlı topluluğun yaklaşık yeni
dakikalık sunumu muhteşemdi.

Toplum - 24. Halk Dansları Şöleni



Arjantin'in ünlü Tango gösterisi

Toplum DiYalogus e.V.
adlı derneğin ev sahi-
pliğinde ve gazetemiz
ile Langen Belediye-
si'nin desteğindeki Toplum -
24. Halk Dansları Şöle-
ni'ndeki muhteşem danslar,
Facebook diye bilinen iletişim
alanımızda da yayınlanıyor.
Etkinliğimize katılmayan
ancak festivalin farklı renkle-
rini izlemek isteyenler,
facebook hattında "Toplum
Gazetesi Almanya" yazı-
rak, görselleri izleyebilirsiniz.
Benzeri görüntüler Youtube
hattın da Haziran ayının son
haftasından itibaren izlenebi-
lecek. Bunun için Youtube
hattında "Toplum Festival
2018" yazmak yeterli olacak.

Fotoğraflar: Hamide KÜÇÜKLER

Brezilya halk dansları



Bu sene Latin
Amerika ülke-
leri, festivali-
mizi renk,
müzik ve
dansları kadar
sürekli gülüm-
seyen dansçı-
larıyla ayrı bir
tad verdi. Her
ekip 2019'u
iple çektiğini
dile getirdi.

Uniendo Fronteras Grubundan Ekvator halk dansları



Meksika halk dansları
Adelitas Tapatias Grubu

Uniendo Fronteras Grubundan Kolombiya halk dansları



Bolivya halk dansları



Şili Halk
Dansları

Toplum - 24. Festival der Volkstänze

24. HALK DANSLARI ŞÖLENİ

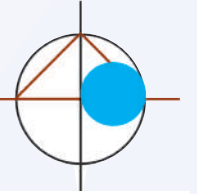


Teşekkürler.../ Vielen Dank...



Sparkasse
Langen-Seligenstadt

OSTOR
Projektentwicklungs GmbH



Etkinliğimize katkıda bulunan başta Serpil-Kubilay Sarıkaya, Fahri Erfiliz, Deniz Kün, Silvia Borroni, Betül Ergün, Utku Külahçı ve Aydın Külhanbey olmak üzere, Mühlheim Türk Aile Derneği Gençlik Kolu ve Frankfurt Atatürkçü Düşünce Derneği'ne teşekkürlerimizle...



EFSANE DÖNÜYOR
Toplum - 25.
Türk Halk
Dansları
Yarışması

TOPLUM

Langen
Neue Stadthalle



09.06.
2019

Halk Dansları Şöleni
Festival der Volkstänze

Düzenleyen:



Destek:



Bilgi için: 0172 - 608 35 25

e-mail: rmtoplum@aol.com . toplum@toplum24.de



Fotoğraflar: Hamide KÜÇÜKLER



Giessen'de Alman Rus Eğitim Uyum, Sosyal ve Kültür Merkezi, bu yıl da etkinliğimizi onurlandı-

ırdı. (üstte) İki farklı dansı başarıyla sahneleyen Rus gençleri, uzun süre ayakta alkışlandı.

Arena Latina ekibinin sempatik kadınları ise, gerek Venezüella, gerek Kolombiya danslarıyla, salondaki

halk dansları dostlarını Latin Amerika'nın gizemli dünyasına götürdü. (altta görüliüyor)



Arena Latina Topluluğu Venezüella halk dansları



Arena Latina Topluluğu Kolombiya halk dansları

Stuttgart deyince, halk dansları, Anadolunun halk oyunları deyince de Yeşim-Aykut Dalgıç çifti geliyor.

30 yıla yakın süredir Stuttgart ve bölgesinde sayısız ekip kuran ve oyuncu yetiştiren Dalgıç çifti, öğren-

cileriyle bu yıl Langen şehir salonunda Ege Zeybek ve Silifke oyunları ile sahne aldı. Suthot ve Hetat

isimli iki ayrı ekiple Langen'e gelen Dalgıç ve öğrencileri, sahneyi adeta oya gibi işlediler. (altta görüliyor)



Arjantin, Yunanistan, Bolivya, Bosna Hersek, Sırbistan, Kazakistan gibi ülkeleri temsilen yabancı misyon şefleri, gazetemiz sahibi Mehmet Canbolat, etkinliğin protokolden sorumlusu Silvia Borroni ve sunucumuz Serpil Kubilay çiftini kutladı. (solda) Sağda ise, etkinliği topluca izleyen Orhan Mercan yönetimindeki Türk Sanat Müziği Derneği sanatçılarından bir grup. (sağda)



EMEKLİNİN DANIŞMANI

Doğan PÜRSÜN

Toplum Zeitung
"Emeklinin Danışmanı"
Postfach 11 33
63201 Langen
Faks: 06103-929225
rmtoplum@aol.com veya
toplum@toplum24.de



SORU: „...Türk vatandaşlığından izinle çıkarak, Alman vatandaşı oldum. Mavi Kart sahibiyim. Alman vatandaşı olarak geçen süreleri borçlanınca, bu, emeklilikte dikkate alınır mı? Mavi kartlı olarak Türkiye’de borçlanarak emekli olabilmek şartları nelerdir?..“

YANIT: Türk vatandaşlığından izinle çıkıp Alman vatandaşlığı

Mavi Kartlılar, Borçlanmadaki Eksik Günleri Türkiye’de Çalışarak Tamamlar

alan tüm mavi kart sahipleri Türkiye’de borçlanarak emekli olabilirler. Dava açmalarına gerek yoktur. Sosyal Güvenlik Kurumu’na dövizle borçlanma başvurusu yapabilirler. Alman vatandaşı olarak geçen süreler dövizle borçlanmada dikkate alınmaz. Ancak izinle Türk vatandaşlığından çıkan mavi kart sahipleri Türkiye’de emeklilik sigorta primi ödenen işler çalışabilir. Dövizle borçlanarak emekli olabilmek için eksik sürelerini bu yolla tamamlayabilir. Almanya’da mavi kartlı izinle Türk vatandaşlığından çıkan okuyucularımızı aydınlatmak için tüm sorularınızı içeren bilgileri tekrar yayınlıyoruz.

Mavi Kartlıların Hangi Süreleri Dikkate Alınır?

18 yaşını doldurduktan sonra Türk vatandaşı olarak, yurtdışında geçen ve belgelendirilen sigortalılık süreleri, bu süreleri arasında veya sonunda her birinde bir yıla kadar olan işsizlik süreleri, yurtdışında ev kadını olarak geçen süreleri, 3201 sayılı kanunda belirtilen Sosyal Güvenlik kuruluşlarına prim ödenmemiş olması ve istekleri halinde, 3201 sayılı Kanun hü-

kümlerine göre sosyal güvenlikleri bakımından değerlendirileceği öngörülmüştür.

Türk Vatandaşı Olarak Geçen Süre Borçlanılır

İzinle Türk vatandaşlığından kaybedenlerin borçlanma hakkından yararlanabilmesi için, borçlanmak istedikleri sürede Türk vatandaşı olma zorunluluğu bulunmaktadır. Türk vatandaşlığının kaybedilmesinden sonra yurtdışında geçen sigortalılık, işsizlik ve ev kadınlığı süreleri borçlanma kapsamında dikkate alınmaz.

„Almanya’da Emeklilik Yaşı 63’e Düşmeli“

Almanya’da gözler Federal Anayasa Mahkemesi’ne çevrildi. Almanya’da emeklilik yaşının 63’e çekilmesi için Federal Anayasa Mahkemesi nezdinde iki önemli dava eşzamanlı açıldı ve işsizliğin önlenmesi için, bu açılımın kaçınılmaz olduğu vurgulandı. Almanya’da sosyal çalışmalara yoğunlaşan yardım kuruluşlarının önde gelenlerinden Vkd ve SoVD teşkilatları, Karlsruhe’deki Federal Anayasa Mahkemesi’ne yaptıkları çağrıda, emekli olabilmek için 45 yıllık çalışma şartının, kabul edilemez ol-

duğunu vurguladı. Dava gerekçesinde: „Bu süreyi beklemeden, erken emekliye ayrılanların sayısı artıyor. Bu arada ileri yaşlarda işsiz kalanların sayısı fazla. Örneğin bir serbest girişimci veya işveren, 63 yaşında işyerini kapatınca, hemen emekli olabiliyor. Ancak, işgörenler, kendilerinin sorumlu olmadığı işsizlik durumunda bu imkandan yararlanmıyor ve 65 yaşına kadar bekletiliyor. Oysa bunların yeniden iş piyasasına katılması da zor. Ortada bir yanlışlık var. Bunu düzeltin“ görüşü öne çıkartıldı.

Okurlarımızın Dikkatine!

Türkiye’de borçlanarak emeklilik ve Almanya’da emeklilik konusunda sorularınızı yanıtlayıp ve sizlere emeklilikle ilgili genel bilgiler veriyoruz. Okuyucularımıza, sigorta evraklarıyla Türkiye’de Borçlanma için Sosyal Güvenlik Kurumu-SGK’ya, Almanya’da Alman Emeklilik Kurumu DRV’ya başvurarak, karar vermelerini tavsiye ederiz. Teşekkürler...

Facebook Adresimiz: Toplum Gazetesi Almanya



**Hafta İçi Hergün
Saat 20:00’de**

CANLI YAYIN

**Her Cumartesi
Saat 22:30’da**

CANLI YAYIN



Gazetemizin radyo yayınları facebook sayfamızda devam ediyor. İzleyebilirsiniz.

Yurtdışında Geçen Süre Nasıl Borçlanılır?

SORU: Dövizle Borçlanarak Emeklilik’te Yurtdışında geçen hangi süreler borçlandırılır? Yurtdışından dövizle borçlanarak emekli olmak istiyorum. Hangi süreleri borçlanabilirim?

YANIT: Borçlanma kapsamındaki süreler; yurtdışında geçen sigortalılık süreleri, bu süreler arasında veya sonunda her birinde bir yıla kadar olan işsizlik süreleri ile ev kadını olarak geçen sürelerdir. “Sigortalılık süresi” deyiminden, borçlanma kapsamındaki sürenin bulunduğu ülke mevzuatına göre ikamet süreleri hariç, çalışılmış ya da çalışılmış süre olarak kabul

edilen süreler anlaşılmalıdır. Çalışılmış olarak kabul edilen süreler, ilgili ülke mevzuatına göre fiilen çalışılmadığı halde çalışmaya eşdeğer süre olarak kabul edilip, aylığa hak kazanmada ve aylık hesabında değerlendirilen sürelerdir. “İşsizlik süresi” ibaresi, ilgili ülke mevzuatına göre çalışma süreleri ile bu çalışma sürelerine eş değer süreler haricinde o ülkede geçen süreyi ifade eder. İşsizlik sürelerinin tamamının borçlanma kapsamında değerlendirilmesine imkân bulunmadığından sigortalılık süreleri arasında veya son-

unda her birinde olmak kaydıyla bir yıla kadar olan yurtdışında geçen işsizlik süreleri borçlandırılır. İkamet süreleri ve boşta geçen süreler de bu kapsamda değerlendirilir. Yurtdışında “ev kadını olarak geçen süreler”, medeni durumlarına bakılmaksızın kadınların, sigortalılık süreleri haricinde yurtdışında bulundukları süreleri ifade eder. Bu süreler işsizlik süresi veya boşta geçen süreler kapsamında değerlendirilmez, borçlanma talebinde bulunanların yurtdışında ev kadını olarak geçen sürelerinin diledikleri kadar borçlandırılır.

Doktordan Gelirken Olan Kaza, İş Kazası Olur mu?

Mesai saatleri içinde doktora giderken gidiş geliş yolunda yaşanabilecek bir kazada, sigortalının tazminat gerektiren bir hakkı bulunmuyor ve böylesi bir durum, özel bir gelişme olarak tanımlanıyor. Dortmund’taki Sosyal Mahkeme’nin sonuçlandırdığı bir dava dosyasına göre, bir işgören, işgününde ortopedik bir rahatsızlığından ötürü doktora otomobiliyle gitti. İşe dönerken kazaya maruz kaldı ve kaburga

kemiklerinden darbe yedi. Bu gibi durumlarda devreye giren Meslek Kooperatifi, işgörenin başvurusunu geri çevirdi ve bunun mesleğiyle ilgili bir iş kazası olmadığını bildirdi. Konu mahkemeye yansıdı. Dosyayı inceleyen Sosyal Mahkeme, işe gidiş geliş yolunun sigorta kapsamına girdiğini belirtti ve doktor randevusunun bu kapsamda olamayacağını altını çizdi. Karar dosya numarası şöyle: AZ: S 36 U 131/17.

Güneş Enerjisi İle Isınmak Hem Sağlıklı Hem Ucuz

Güneş enerjisi bir çevre dostu enerji kaynağıdır. Bu enerji türü hiçbir zaman bitmeyecektir. Kullandığımız doğalgaz ve petrol gibi enerji türleri yakın bir zamanda tükenecektir. 5 saniye içinde güneşten yayılan büyük enerji miktarı bütün insanlığın tüketeceği bir günlük enerjiye eşittir. Hem ısı hem de elektrik enerjisi şeklinde bu çok büyük enerji potansiyelinden daha büyük enerji kaynağı ne olabilir ki?

Rüzgar ve su gücü enerjisi yanında güneş enerjisinin kullanımı, dünya çapında bir öneme sahiptir. Fosil yakıtlarından elde edilen enerji maliyetinin artması, çevre kirliliğinin azaltılması ve iklimi koruma hedefleri, yenilenebilir enerjilerin kullanımının artması için önemli nedenler arasında sayılabilir.

Prensip olarak güneş enerjisinin kullanımı için iki olanak vardır: **Fotovoltaik**. Bu güneş ışığının elektrik enerjisine dönüşmesi veya bu enerjinin su ısıtmak için kullanılması anlamına gelir. Yeterli çatı yüzeyinin kullanılması ile yukarıda anılan iki seçenek birleştirilebilmektedir.

Fotovoltaik giderek daha büyük önem kazanmaktadır. Bu konuda piyasadaki solar enerji sistemleri teknik olarak gelişmiş olup, uzun bir yaşam süresine sahip olmakla biliniyor. Bu teknik için yapılan yatırım karlıdır, zira devlet bu alanda finansman da sağlamaktadır. Bunların neler olduğunu Hessen Enerji Danışmanları'ndan öğrenmek mümkündür.

Kural olarak güneş enerjisi panelleri, çatıda gölge gelmeyecek bir yere kurulmalıdır. En yüksek elektrik enerjisi verimi çatının 30° güneye doğru eğimi sayesinde sağlanmaktadır. Normal olarak 10 metrekare büyüklüğünde, güneye doğru monte edilmiş güneş panelleri, yıllık 800 kilovat elektrik enerjisini ev içine taşıyabiliyor. Termik paneller güneş tarafından ısıtılan sıcak su imkanı sunar. Genellikle müstakil evlerde dört metrekarelik güneye bakan gölgesiz bir yüzey mevcuttur. Güneş enerjisi sistemlerinin en verimli zamanları yaz aylarıdır. Haziran'dan Ağustos'a kadar olan sürede normal kazan tamamen kapatılabilir.

Kişi başına yıllık yaklaşık 100 litre kalorifer yakıtı su ısıtmak için kullanıyoruz. 4 kişilik bir ailenin sıcak suyu için yaklaşık 400 litre yakıt gerekmektedir. Termik



panel bu ihtiyacın 120-240 litresini, yani % 30 ila % 60 kadar tasarruf edilmesini sağlayabilir.

Fotovoltaik yanında ayrıca, güneş enerjili sıcak su ısıtıcıları da enerji kaynağı olarak önemli bir rol oynamaktadır. Özellikle 3 aylık yaz mevsiminde su ısıtmak için gerekli enerjinin neredeyse % 100'ü, güneş enerjisi sayesinde karşılanmaktadır. Kalan süre içinde, gerekli enerjinin % 30 kadar olan bölümünü de karşılamak mümkün olmaktadır.

Kollektörlerde ısıtılan su ve glikol karışımı bir pompa yardımıyla kapalı bir devre üzerinden taşınır ve ısı değiştirici üzerinden ısı depolama yerine gider. Buradan mutfak, duş ve banyo için kullanılır. Özellikle büyük toplayıcı ve saklayıcı depolar, ısı enerjisinin sağlanmasında etkin olup, onun bir parçası olabilir. Bu alanda kullanılan saklayıcılar ve tüm boru sistemleri, çok iyi yalıtılmış olmalıdır. Yılın diğer 9 ayında güneşten sağlanan enerji yeterli olmamaktadır, bu nedenle ısı kazanı (kimyasal enerjiyi ısı enerjisine dönüştüren) vazgeçilmezdir. Güneş enerjisi sisteminin modern bilgi ağı, kurulum ve çalışma sistemi hakkında bilgi edinmeyi, her zaman için mümkün kılmaktadır.

Doğru çözüm düz yüzeyli kollektörlerdir

Evler için düz yüzeyli kollektörler fiyat olarak daha uygun olanıdır. Gölgesiz eğimli veya düz çatıya yada ön bahçeye monte edilmelidir. 35 °C eğimli ve güneye bakan çatı, bu sistem için ideal olmalıdır. Güneye bakan bir çatı yapmak durumunda olanlar veya çatısı bir dik ya da sığ eğime (30-60 derece) sahip olanlar, güneş enerjisinden maksimum



% 90-95 oranında verim alırlar. Pahalı kollektör tiplerinden olan vakum düz plaka toplayıcı ya da boşaltılmış tüp toplayıcılar, sadece özel durumlarda yararlı olur. Eğer, örneğin kollektörler sadece dikey olarak güney duvarlara montajlanmışsa, bunlardan elde edilen verim, tüp toplayıcı kollektörler-

den elde edilenden, ortalama % 30 daha az olacaktır. Müstakil 4 kişilik bir ev için 3-4 metrekare düz kollektör ve 300 Litrelik sıcak su tankı yeterli olacaktır. Biraz daha fazla sıcak su tüketimi olan bir aile için (her gün için 200 litre) 4 metrekarelik düz kollektörlerle yılda 1750 kWh enerji üretimi beklenebilir. Bu miktar, yılda 175 litrelik sıvı ısıtma yakıtına eşdeğerdir. Güneş enerjisi sistemleri yılda metrekare başına 1 ila 2 litre bir geri dönüş getirerek, ısıtma enerjisi tüketiminden % 5 oranında tasarruf edilmesini sağlar.



Ekonomi ve Maliyetler

Düz yüzeyli kollektörlerin fiyatı metrekare başına 200-250 Euro civarındadır. Vakum borulu kollektörlerin fiyatı ise 2,5 kat daha pahalı olabilir. 4 kişilik bir hane için hepsinin toplam fiyatı yaklaşık 4.000 - 5.000 Euro arasındadır. Sadece kalorifer deposu zaten değişecek ise, bu sistem ekonomik olur. Aksi takdirde geri ödeme zamanı yaklaşık 35-40 yıl sürecektir.

Güneş Enerjisi ile Isınma

Pahalı yakıtlardan bağımsız olmak eskiye dayanan bir rüyadır. Bu rüya, enerji tasarrufu ile gerçekleşebilir. Bunun için metrekare başına yılda sadece 3-5 litre yakıt veya doğal gaz ihtiyacı olan yapılar inşaa edilmelidir. Çünkü çatıdan gelen güneş enerjisi, kışın çok azalır. Ayrıca sonbahar aylarında kollektörler öyle ayarlanmalıdır ki, günde bir kaç kez şarj edilebilmelidir.

- Müstakil bir ev için kollektörlerin yüzeyi, 20 ile 30 metrekare büyüklüğünde olmalıdır
- Kollektörler 60 ile 75 derece olan dik eğimli açılara yerleştirilmelidir. Bu şekilde kış güneşinin bile enerjisinden faydalanılabilir.
- Katlamalı depo seçilmelidir. Sıcak su en üst depodan alınır, yerden ısıtma için en alt veya orta depodan alınır. Depon yalıtım kalınlığı: 40 cm'dir.
- Çok iyi ısı yalıtımı olan müstakil bir ev başına, 6 ila 10 metreküp depo hacmi yeterli olacaktır
- Yapı, 20 ile 30 derece arası kalorifer suyu ile sıcak tutulmalıdır. Bunun için de binanın dış cephe ısı yalıtımının iyi olması gereklidir. Güneş enerjisi ile ısıtma yeni yapılarda, eski yapılara göre daha kolay gerçekleştirilebilir.

Güneş panelleri ile elektrik üretimi (Fotovoltaik)

Güneş panelleri bir çok çatıya uyumludur. Böylece bir çok ev sahibi kendi elektriğini üretebilir. İyi bir Fotovoltaik kurulumu yılda 900 kW / m² elektrik üretebilmektedir. Tarifeler değişse bile halen güneş panelleri ekonomik olarak daha elverişlidir. Günümüzde hem panellerin fiyatları, daha uygun bir düzeye gelmiştir, hem de, metreküp başına artık daha fazla elektrik enerjisi üretilmektedir.

Aynı anda yapılan çatı yalıtımına dikkat edilmesi

30 - 40 metrekarelik Fotovoltaik modüllerini, çatı yüzeyine kurmadan önce, çatı yalıtımını artırmak yararlıdır. Bu yapılmazsa daha sonra yapılacak bir yalıtım işleminde, montaj ve söküm, çok maliyetli olabilir. Müstakil bir evin çatısından yıllık 4.000 ile 8.000 kWh kalorifer ısısı kaybolmaktadır. 40 metrekare üzerindeki güneş panelleri 4.000 - 4.500 kWh elektrik kazanımı sağlar.

ENERJİ TESTİ: ÖDÜLLÜ YARIŞMA

Soru 1. Güneş enerjisi, günlük yaşamımızda elektrik ve sıcak su ihtiyacımızı karşılar. Doğru mudur?

a) Evet b) Hayır

Soru 2. Güneş enerjisi neden çevre dostu olarak bilinir?

a) Hiçbir zaman doğamıza zarar vermediği için

b) Belli bir süre sonra kalmayacağı için

Bu soruların cevabını bilen okurlarımızı, sürpriz armağanlar bekliyor.

Yanıtlarınızı göndereceğiniz adres şöyle:

Türkisch-Deutsche Gesundheitsstiftung / Türk Alman Sağlık Vakfı

Friedrichstr. 13 . 35392 GIESSEN . e.posta: ayla.gediz@tdgstiftung.de



Ahmet ARPAD

www.ahmet-arpad.de

Bahara Adım Adım

Merdiven dik. Basamaklar gökyüzünün sonsuzluğunda. Aşağıda durmuş düşünüyorum. Çıkmam gerek bu merdiveni. Ağır ağır, diyorum kendi kendime. Başımın üzerinde gökyüzü. Yeşil yapraklı dallar arasından maviliği görünüyor. İlkyaz geldi, kapıda bekliyor, havalar yavaş yavaş ısınıyor. Doğa yeşeriyor, yeniden doğuyor. İlk basamaklar kolay. Çekindiğim kadar değilmiş. Sağda bir üzüm bağı yükseliyor. Kütükler yeşermeye başlamış. Aşağıda kentten evleri küçülüyor. Az sonra yavaşlıyorum. Durup derin bir nefes alıyorum. Hızlı çıkmış olacağım. Yukarılarda yaşlı bir adam du-

ruyor, bastonuna dayanmış. Kamburu çıkmış Derin bir nefes daha alıp, yoluma devam ediyorum. Biraz daha ağır. Aceleyle gerek yok, diye mırıldanıyorum. Adam başını çeviriyor, aşağıdan gelen bana bakıyor. Yaklaşıyorum. "Merhaba," diyorum. Gülümsüyor: "Bu basamakları ağır ağır, dinlene dinlene çıkacaksın," diye konuşuyor. Duruyorum. "Çoğu gitti, azı kaldı," diyor. "Arkanıza bir dönün, aşağılara bakın." Basamakların başladığı caddede insanlar, otomobiller ne kadar küçük. Ağaçlar arasında kentin villaları, evler, yamaçları, üzüm bağları, karşılarda ormanlar, televizyon kulesi uzaklarda. "Ben hafta bir kaç kez bu basamakları çıkarım," derken gurur duymuyor değil. "Yukarıdaki parkın yollarında gezinir, Stuttgart'ı tepeden seyrederim." Konuşacak birini bulduğu için mutlu olmalı, diyorum kendi kendime. Evi nerede? Eşi var mı, yoksa tek başına mı yaşıyor? Olabilir. Haftada bir kaç kez bu eziyete katlandığına göre zamanı çok

gibi. "İlk kez mi buralara geliyorsunuz?" diye soruyor. Başımı sallıyorum. "Stuttgart'ın en güzel merdivenlerinden biridir bu. Eugen alanına çıkan ya da Wagenburg tünelinin yanından yükselen merdivenleri de görmelisiniz." Yaşlı adam başını aşağıdaki kente çeviriyor. "Stuttgart'ta 400 merdiven olduğunu biliyor muydunuz?" diye mırıldanıyor. Bakışları ötelede. Vadiye, yamaçlara ve tepelere kurulmuş kentte çok merdiven olduğunu biliyordum. Fakat 400? Bunu ilk kez duyuyordum. Gökyüzünde bulutlar belirliyor. Kamburu çıkmış adam 'allahaismarladık' demeden yoluna devam ediyor. Aniden kara bir kurt köpeği belirliyor. Önce bana sokuluyor. Sonra yaşlı adamın yanına gidip, bastonunu kokluyor. Genç bir kadın koşar adım merdivenleri iniyor. Köpeğine sesleniyor. Hayvan bastonu koklamayı bırakıp yoluna devam ediyor. Ağaç gövdelerini koklayarak genç kadının peşinden gidiyor. Az sonra ikisi de küçücük.

Frankfurt'ta Müzeler Gecesi

Almanya'da müze sayısı bağlamında öncü büyük kentlerden olan Frankfurt, Mayıs geleneğini bu sene de sürdürdü ve şehirdeki müzelerin önemli bir bölümü, kapılarını gece yarısına dek ziyaretçiye açık tuttu. Müze kültürünün yaygınlaşması ve insanların daha çok müze

katılımcı bazı Türk aileler, Türkçe rehber eşliğinde tarihi bulgular ve Frankfurt üzerine ilk kez bu denli kapsamlı bilgiye sahip olduklarını ifade etti. Türk aileler, gerek organizasyon sorumlularına gerek Frankfurt Belediyesi'ne bu hizmetten ötürü teşekkür etti, böylece etkinliklerin yılın belli dönemlerinde sık sık yapılması yönündeki dileklerini ilettiler. Bu arada edindiğimiz bir başka bilgiye göre, her ayın son cumartesi günü çocuklar müzeleri ücretsiz ziyaret edebiliyor. Ayrıca Frankfurt'taki



gezi imkanı bulması amacıyla, uzun yıllardır düzenlenen „Müzeler Gecesi“ etkinliğine paralel biçimde Main nehri kıyısında kurulan sahnelerde çeşitli müzik programları da yaşandı. Gece yarısına dek devam eden etkinliğe Frankfurt Belediyesi Kültürle Çeşitlilik Dairesi AMKA da, özel bir proje ile katıldı. Kentin değişik katmanlarından yabancıların aile üyeleri ve dostlarıyla davetli olduğu müze gezisine ilk kez katılan göçmen aileler, çoğunluktaydı. Programı çok keyif verici ve bilgilendirici bulduklarını belirten

toplam 55 müzeden 16'sı 18 yaşına kadar olan çocuk ve gençlere ücretsiz müze ziyareti imkanı sunuyor. Organizasyon sorumlularından Veronica Katic, bu yöntemle dar gelirli ailelere ve çocuklara özel bir imkan sunulduğunu söylüyor. Frankfurt'ta özellikle Städel Müzesi, Alman Mimarlık Müzesi, Alman Film Müzesi, Yahudi Müzesi, Uygulamalı Sanatlar Müzesi, Karikatür Müzesi ve Dünya Kültürleri Müzesi gibi görülmeye değer adreslerde sergilenen modern ve klasik döneme ait eserleriyle öne çıkıyor. Gerek bu yıl ki gerek gelecek sene tekrarlanacak olan „Müzeler Gecesi“ hakkında ayrıntılı bilgi için: www.nacht-der-museen.de (Haber: Tülin ACAR)



Rüsselsheim'da 300 çocuğu kapsayan bir yaz tatil eğlence programı, Volksbank'ın verdiği 2.000



Euro bağışla kurtarıldı. Auszeit e.V. adlı ve çocuk ve gençlere yö-

Çocuklar İçin

nelik eğitici ve eğlendirici programlar yapan dernek yöneticileri Andrea Kelm ve Kutttime Ilazi, kendilerini mutlu eden bağış çekini Rüsselsleimer Volksbank Genel Müdürü Josef Paul'dan aldı. (solda, üstte) Paul, „Kurumsal destekler, bu tür toplumsal ve sosyal programların verimliliği açısından büyük önem taşıyor. Biz de Volksbank olarak bu alandaki sorumluluğumuzun bilincindeyiz.“ dedi. Rüsselsheimer Volksbank adlı bankanın bu arada bizzat düzenlediği çocuklu ailelere yönelik etkinliklerden birisi de geçen ay yapıldı. „Taschenlampenkonzert“ adıyla yapılan ve katılan her çocuğa bir cep lambası hediye edilen bu etkinlik Rüsselsheim Tiyatrosu'nda oldu. Rumpelstil adlı müzik grubu konserde, şarkıları çocuklarla birlikte yorumladı, birlikte dans edildi. (solda, altta)

Şekerli İçecekler Mercak Altında



Kısa adı Food Watch olan ve Tüketicileri Koruma örgütünün Berlin'de açıklanan bir raporu, bir çok hastalığın sebebi olarak Coca Cola başta olmak üzere, şekerli içecekleri gösteriyor. Raporda özellikle, se- rinletici, rahatlatıcı,

farklı hastalıkları körüklediği belirtiliyor. Dünya Sağlık Örgütü, şekerli içeceklerin öncelikle vücutta yağlanma ve diyabetin baş sorumlusu olduğunu hatırlatarak: „Şekerli içecekler, hastalıkların motorudur“ diyor. Aynı ra-

keyif verici gibi özelliklerin gerçeği yansıtmadığı ve insanlarda porda Almanya'da diyabet hastası sayısının yaklaşık 7 milyon olduğu da belirtiliyor. Almanya'da yapılan bir araştırmaya göre, kişi başına yılda ortalama 84 litre şekerli içecek düşüyor. Bu içeceklerin aslan payını, 14-17 yaş grubundan gençler alıyor. Bu iddialar karşısında bir açıklama yapan Coca Cola şirketi ise, içeceklerdeki şeker miktarının yüzde 10 azaltılacağını bildiriyor. (Haber: Silvia BORRONI)

İnsanlarımıza Güvendiler... Topraklarımıza Sığındılar... HAYMATLOZ

Sığınmacılar günümüzde dünyanın önde gelen ciddi insani sorunlarından biri. Türkiye de sığınmacıların rağbet ülkelerden biri. Suriyeliler, ülkemize sığınmak zorunda kalanların sonuncusu. Tarih boyunca değişik nedenlerle kendi ülkelerini terk etmek zorunda kalan çeşitli millet ve dinden yüz binlerce insan Osmanlı İmparatorluğu'na, daha sonra da Türkiye Cumhuriyeti'ne sığındılar. İnsanlarımız, kendilerine güvenen, binlerce çaresiz insanı ırk, dil, din farkı gözetmeksizin bağrına bastı.

Hayatları tehlikeye giren, şiddet, baskı ve eziyete maruz kalan tehdit edilen, aşağılanan bu insanlara, insanlarımız kucak açtılar. Tereddüt göstermediler, ayrımcı olmadılar. Evlerini, ekmeklerini zor durumdaki bu insanlarla cömertçe paylaştılar.

Macarlar, Polonyalılar, Museviler, Almanlar, Avusturyalılar, Fransızlar, İtalyanlar, Estonyalılar, İspanyollar, Ruslar, Arnavutlar, Kırım Tatarları, Çerkezler, Abhazalar, Romenler, Gürcüler, Azeriler, Hintliler, İranlılar, Suudi Arabistanlılar, Kazaklar, Afganlılar, Cezayirli, Tunuslular, Moritanyalılar, Boşnaklar, Karadağlılar, Hristiyan Topluluklar, Sırp, Yunanlılar, Romanlar, Sri Lanka'dan gelen Tamilli mülteciler, Irak'tan kaçan Kürtler, Ezidiler, Suriyeliler insanlarımıza güvenerek, tarih boyunca topraklarımıza sığındılar. Bizler bunun pek farkında değiliz.

Meslektaşım emekli Büyükelçi Ender Arat'ın bu sığınmacılar hakkında ayrıntılı bilgi veren çok değerli bir kitabı mevcut:

"TÜRKLERE GÜVENDİLER/ TARİH BOYUNCA TOPRAKLARIMIZA SIGINANLAR"

Yayınlandığında, medyada ve eğitim, araştırma kuruluşlarında

büyük ilgi ve beğeni ile karşılanan kitap, öğretici, malzemesi bol ve sürükleyici. Kitap yayımlanmadan önce, Büyükelçi Arat'ın



girişimleriyle geçmiş yıllarda 60 panodan oluşan "Türkiye'ye Güvendiler" sergisi açılmıştı. Tarih boyunca ülkemize sığınanlara ilişkin bilgi, belge ve fotoğraflardan oluşan sergi 2006 da önce Dışişleri Bakanlığı Suna Ilıcak Sanat Galerisi'nde açılmış, müteakiben yurt içi ve yurt dışında sergilenmiş, büyük beğeni ve ilgiyle karşılanmıştı..

Büyükelçi Arat'ın kitabı bana dört yıl önce bir dergide yayınlan Alman sığınmacılara ilişkin bir yazımı anımsattı. "Elisabeth ve Eren" başlıklı (Angora Yaşam, Eylül 2014) yazımda, 1933'ten sonra bine yakın Alman aydınının (bilim adamı, hukukçu, yazar, mühendis v.b.) Türkiye'ye siyasi ilticada bulunduğuna işaret etmiştim. Bu kişilerden biri de 1937 de Türkiye'ye göç eden heykeltıraş Rudolf Belling'di. İstan-

bul'da doğan, okuyan, halen Münih'te yaşayan Türkiye hayranı, Atatürk hayranı Elisabeth Weber-Belling'in babası. İstanbul'da

Güzel Sanatlar Akademisi Heykel Bölümü Başkanlığına atanan Rudolf Belling 14 yıl bu görevde kaldıktan sonra, 15 yıl da İstanbul Teknik Üniversitesi'nde Öğretim üyeliği görevini sürdürdü. Belling bu süre içinde ayrıca II. Cumhurbaşkanı İsmet İnönü'nün Ankara Ziraat Fakültesi bahçesindeki ve İstanbul Maçka Parkındaki heykelleri gibi birçok ölümsüz esere de imza attı. Anıtkabir'in inşaat döneminde önemli hizmetlerde bulundu. Türkiye'yi ikinci vatani, yurdu saydı. Türk halkının cana yakınlığından ve konukseverliğinden her daim övgüyle söz etti. Rudolf Belling gibi diğer değerli Alman sığınmacılar da ülkemizde gördükleri yakın ilgiyi çeşitli

vesilelerle dile getirdiler. Prof. Dr.Schwartz bu konuda şunları yazmıştı: "Çoğunluğu kendilerini istemeyen Almanya'dan, bir kısım İngiltere'den, ucuz ve kalabalık Paris pansiyonlarından geliyorlardı. Türkiye'de ise misafirperver bir milletin arasında, serbest, saygı duyulan ve her arzuları karşılanan göçmenler olarak yaşamaya başladılar". Bu bilim adamlarından Prof. Gerhard Kessler ise, Türk halkına şükranlarını şöyle dile getirmekteydi: "Asil ve şövalye ruhlu Türk Halkı'na tanıdığı bu imkandan dolayı devamlı minnettar kalacağım". (Jan Cremer, Horst Przytulla, Türkiye'deki Alman asıllı politik göçmenler.) Almanya'da yaşayan yeni kuşak Türklere Eren Önsöz'ün Alman sığınmacılarla ilgili hazırladığı belgesel filminden de o ya-

zımda söz etmiştim. Belgeselin ismi "Haymatloz - Exil in der Türkei". Önsöz, Türkiye'ye sığınanlar arasında belirlediği beş ünlü bilim adamının çocukları veya torunlarını belgeseli için seçmiş. Evlerinde (Almanya ve İsviçre) ekip ile çekimler yapmış. Ardından çekimleri İstanbul ve Ankara'da sürdürmüştü. Çok önemli ve değerli belgesel, sadece Almanların değil bizim yakın tarihimize de ilgili. Belgesel, 2016'dan bu yana Almanya da beğeniyle izleniyor. (www.haymatloz.com) Türkiye'de ise ilgi yok gibi. Eren Önsöz son mesajında "Almanlar hep soruyorlar, filminiz Türkiye'de nasıl tepkiler yarattı? Hiçbir tepki olmaması beni çok üzüyor. Bu durumu nasıl değiştirebiliriz bilmiyorum." demiş. Alman bilim adamlarının dile getirdiği şükran duyguları, pek farkında olmasak da, tarih boyunca ülkemize sığınanlarca da dile getirilmişti. Bu itibarla, zorda kalınca kurtuluşu insanlarımızı güvenerek topraklarımıza sığınmakta bulanlarla ilgili sergiler açılması, belgesel filmler çevrilmesi, gösterilmesi ve bu konudaki bilgi, belge ve çeşitli malzemenin toplanarak bir müzede teşhir edilmesi, bu müzede konferanslar, seminerler, anma toplantıları düzenlenmesi vs. hem tarihimizde iftihar edeceğimiz olayların kamuoyuna duyurulmasına katkıda bulunacak, hem de Türk hoşgörüsünün tanıtılmasına yardımcı olacaktır. Açılacak müze, sığınanların mensubu oldukları ülkeler, tarihçi ve araştırmacılar için de önemli bir başvuru merkezi işlevini de görecek. Bütün bu çalışmalar, Türklerin tarih boyunca çeşitli dil, din ve ırktan insanları nasıl bağrına bastığını da ortaya koyacaktır.

Gürsel Demirok (E.Diplomat)



Oy Hakkı Demokratik ve Kutsal Bir Haktır. 24 Haziran İçin Haydi SANDIĞA!

Kreis Offenbach'a bağlı Rödermark bölgesinde yaşayan Türk ailelerin genellikle üye olduğu Türk dernekler, 24 Haziran seçimi için, adeta seferberlik ilan etti. Bölgeden 6 dernek yöneticilerinin hazır bulunduğu bilgilendirme toplantısında, 24 Haziran Pazar günü yapılacak Cumhurbaşkanı ve milletvekili seçimlerinin, anayurt Türkiye'nin geleceği açısından büyük önem taşıdığına vurgu yapıldı. Yurtdışındaki Türk seçmenler için

tanınan konsolosluklarda oy kullanma hakkının dikkate alınması gerektiği belirtilen toplantıda, „7-19 Haziran günleri ve 09-21 saatleri arasında oyumuzu mutlaka kullanalım ve diğer seçmenleri de mutlaka sandığa taşıyalım“ çağrısı dile getirildi. „Neden Oy Vermek?“ sorusunu da yanıtlayan girişim öncüleri, Türkiye'nin son 15 yılda geçtiği çalkantılı süreçte, Batı'dan koptuğunu ve yalnızlaşma süreci yaşadığını vurguladılar.

Konuşmacılar ayrıca, Hiç kimsenin, dilinden, inancından, ırkından ve cinsiyetinden ötürü dışlanmayacağı bir Türkiye özlemi içindeyiz. Anayurdumuz, baba ocağımız ülkenin, demokratik, seküler, sosyal bir hukuk devleti olmasını hedefliyoruz. T.C.'nin kuruluş felsefesinin toplumun en geniş katmanlarınca içselleştirildiği, çağdaş demokrasilerde olduğu gibi kuvvetler ayrılığından yanayız.“ görüşünü savundular.

11.05.2018 tarihinde kabul edilen ve 7143 sayılı bir-çok ayrıntıları bulunan bu yasanın 7. Maddesinde „Kesinleşmiş Sosyal Güvenlik Kurumu alacakları“ başlığı altında Sigorta prim aforları sıralanmaktadır. Buna göre, 2018 yılı Mart ayı ve önceki aylara ilişkin olup tahakkuk ettiği halde ödenmemiş Sigorta Primi, Emeklilik Keseneđi, İşsizlik Sigortası Primi, Sosyal Güvenlik Destek Primi, İsteğe Bağlı Sigorta Primi ve Topluluk sigortası primi, Damga Vergisi, Özel İşlem Vergisi, Eğitime Katkı Payı, belirtilen süre ve şekilde ödenmesi halinde, bu alacaklara uygulanan gecikme cezası ve gecikme zammının tamamının tahsilinden vazgeçilmektedir. Sigortalıların bu düzenleme kapsamındaki borçlarını yapılandırmaları halinde, yapılandırılan borç haricinde 60 günden fazla prim ve prime ilişkin borçlarının bulunmaması veya 60 günden fazla prim ve prime ilişkin borçları bulunmakla birlikte bu borçlarını ilgili kanunlara göre taksitlendirmiş veya yapılandırmış olup ödeme yükümlölüklerini de yerine getiriyor olmaları ve yapılandırılan borçlarının ilk taksitini ödemeleri kaydıyla genel sağlık sigortasından yararlanmaya başlatılacaklardır. 2018 yılı Nisan ayı ve önceki aylara ilişkin olup düzenlemenin yayımı tarihinden önce tahakkuk ettiği halde ödenmemiş Prim Borçlarının 31 Aralık 2018'e kadar ödenmesi halinde ge-

Emeklilere İkramiye Ödenmesi, Sigorta Primi ve Varlık Affı

Kanunun 9. Maddesinde ödeme ve başvuru süreleri açıklanmış, buna göre; Bu Kanunun ilgili maddelerindeki başvuru ve ödeme süresine ilişkin hükümler saklı kalmak kaydıyla bu Kanun hükümlerinden yararlanmak isteyen borçluların; Bu Kanunun yayımı tarihini izleyen ikinci ayın sonuna kadar ilgili idareye başvuruda bulunmaları gerekmektedir. Buna göre 18.05.2018 tarihinde Resmi Gazetede yayımlandığı için, son başvuru 31.07.2018 tarihidir. Borçlular, yapılandırdıkları prim borçlarını ilk taksitini Kanunun yayımı tarihini izleyen üçüncü aydan yani Ağustos 2018 tarihinden başlamak üzere ikişer aylık dönemler hâlinde azami on sekiz eşit taksitte ödeyebileceklerdir. Yurt dışından borçlanma yoluyla Türkiye'den emekli olan vatandaşlarımız da her dini bayramda 1.000 TL ikramiye hakkından yararlanacaktır. Ancak bu 1.000 TL'lik ödeme bazı durumlarda azalabilecek olup çeşitli şekillerde ayarlanmıştır. Örneğin: İş kazaları ve meslek hastalıkları sigortasından sürekli iş göremezlik geliri almakta olanlara, gelir bağlanmasına esas olan sürekli iş göremezlik derecesi oranı veya Ölüm aylığı veya ölüm geliri ödemesinde hak sahiplerinin hisseleri oranı esas alınacaktır.

cikme cezası ve gecikme zammı gibi yan alacakların tamamının tahsilinden vazgeçilmiştir



TÜRKİYE'DE HUKUK

Esen MERAY-TÜMER (Avukat)

Esen.Meray-Tuemer@recht.uni-giessen.de
Tel: 0641 279 70 10 . 0157 56 509 637

Ayrıca, ödenecek bu İkramiye yabancı ülkelerle akdedilen sosyal güvenlik sözleşmeleri uyarınca kısmi gelir veya aylık alanlara mevzuata tabi olarak geçen prim ödeme gün sayılarının oranlarına göre hesaplanacak ve birden fazla dosyadan gelir ve aylık alanlara en fazla ödemeye imkân veren sadece bir dosya üzerinden ödeme yapılacaktır. Yurt dışında bulunan para, altın, döviz, menkul kıymet ve diğer sermaye piyasası araçları, 30 Kasım 2018 tarihine kadar Türkiye'deki banka veya aracı kuruma bildiren gerçek ve tüzel kişiler söz konusu varlıkları serbestçe tasarruf edebilecektir. Banka ve aracı kurumlar, kendilerine bildirilen varlıklara ilişkin olarak yüzde 2 oranında hesapladıkları vergiyi, 31 Aralık 2018 tarihine kadar vergi sorumlusu sıfatıyla bir beyanname ile vergi dairesine beyan edip, ödeyecektir. Son olarak belirtmek isterim ki oldukça fazla ayrıntıları bulunan bu Kanun uyarınca işlem yapmak isteyen vatandaşlarımızın uzman Avukatlara başvurmaları kendilerinin yararına olacaktır.

Solingen'de 29 Mayıs 1993 gecesi Genç ailesinden 5 masum ferдинin katledilmesinin üzerinden 25 yıl geçti ancak, ırkçılığa karşı toplumsal duyarlılık, anma gününde kendini gösterdi.

Solingen Katliamının Acısı 25 Yıldır Dinmiyor



Mevlüde Genç

Durmuş Genç

Düsseldorf Eyalet Hükümeti Başbakanlık salonunda yapılan devlet törenine Federal Başbakan Angela Merkel, Dışişleri Bakanı Heiko Maas, Kuzey Ren Vestfalya Başbakanı Armin Laschet başta olmak üzere, federal ve eyalet düzeyinden çok sayıda politik şahsiyet katıldı. Genç ailesini ırkçı saldırılar tarihinde simgeleştiren Solingen faciasının yıldönümü anma töreninde, Türkiye Cumhuriyeti adına Dışişleri Bakanı Mevlüt Çavuşoğlu hazır bu-

lundu. Acılı genç ailesinin isteği üzerine, törene katılan Çavuşoğlu'nun, Kuzey Ren Vestfalya eyalet meclisinde de 25. yıl bağlamındaki oturumda konuk konuşmacı olması gündeme geldi ancak parlamentodaki muhalefet partileri Çavuşoğlu için konuşma önerisini reddetti. Edinilen bilgiye göre, Solingen'deki törene T.C. Cumhurbaşkanı Erdoğan bizzat gelmek istiyordu ancak gergin ortam yüzünden, bu karardan vazgeçtiği ve yerine Dışişleri Bakanı Çavuşoğlu'nu görevlendirdiği, Alman medyasında yer alıyor. Angela Merkel, eyalet başbakanlık salonundaki törende 25 yılı uzun bir zaman dilimi olarak tanımladı ve Genç ailesinin boşlukta acı çektiğini söyledi. Merkel ayrıca, „Genç ailesinin acısı kalıcı. Kendilerine bir kez daha başsağlığı diliyor, yanlarında olduğumuzu ifade ediyoruz“ diye konuştu. Merkel, bu

korkunç katliamdan ötürü, Alman toplumu olarak utanç duyduklarını da sözlerine ekleyerek, Mevlüde Genç'e seslendi ve: „Siz yaşadığınız onca tanımsız acıya rağmen, tavrınız ve asil duruşunuzla hep sevgi saçtınız. Size hayran olmamak mümkün değil.“ gibi övücü sözler sarfetti. Türk Dışişleri Bakanı Mevlüt Çavuşoğlu ise konuşmasında, Almanya'ya ortak bir hedef için geldiğini ifade etti ve: „Alman halkıyla birlikte, ırkçılığa, yabancı düşmanlığına ve müslüman karşıtlığına karşı mücadeleye hazırız“ görüşünü dillendirdi. Frankfurt'ta Hülya-Platz adlı meydana-aki anma etkinliği ise, Türk Halkevi öncülüğünde gerçekleşti. Başkan İbrahim Esen,

Frankfurt Anakent Belediye Başkanı Peter Feldmann, Hessen eyalet milletvekili Turgut Yüksel, ırkçılığa karşı kararlı görüşler ortaya koydu ve aynı zamanda, Türk ve Alman toplumlarının barış içinde bir ortak gelecek için birlikte mücadele vermesi gerektiğini ifade etti. Diğer konuşmacılar ise, Federal Hükümetlerin ırkçılığa karşı yeterince mücadele vermediğinden yakınırken, kimi sözcüler ise, siyasetin popülist bir yaklaşımla ırkçılığı sürekli beslediğini dile getirdi. Bu arada, Mevlüde Genç'in etkinliğe yollandığı mektup ise, Almanca olarak Mustafa Korkmaz tarafından okundu.



T.C. FRANKFURT BAŞKONSOLOSLUĞU

Kennedyallee 115-117 . 60596 Frankfurt/M.
Santral: Tel: 069 / 713 773
Faks: 069 / 713 77 485
email: konsulat.frankfurt@mfa.gov.tr
Pasaport Uzatma, Pasaport Yenileme, Askerlik, Doğum Kaydı, Evlenme, Nöbetçi, Nüfus-Doğum, Vatandaşlık, Vize-Tereke, Tebligat gibi birimlere santral üzerinden, hergün saat 14:00-16:00 saatleri arası ulaşabilirsiniz.

“Her türlü konsolosluk işleminiz için www.konsolosluk.gov.tr adresinden randevu alınması gerekmektedir.”

ÇAĞRI MERKEZİ:
030 - 30 80 70 90

Ataşelikler:
Çalışma: 069/778841
Eğitim: 069/7072307
Din Hizmetleri: 069/778286
Ekonomi: 069/777424
Ticaret: 069-69869870
Kültür - Turizm: 069/233081
Kültür Merkezi: 069/439438
ACİL NÖBETÇİ Tel: 0160-96652270
TÜRKİYE ÇAĞRI MERKEZİ:
0090 312 2922929
Her Cuma günü, saat 09 - 13:00 arası ücretsiz hukuk danışmanlığı veriliyor.

ÖNEMLİ TELEFONLAR:

Bilinmeyen Numara:
Almanya: 118 33 Uluslararası:
11834, Polis : 110 , İtfaiye-İlk Yardım: 112 . Acık Eczaneler: 011500 . Acil Tıbbi Yardım: 19292
Dış Acil Yardım: 6607271
Nöbetçi Veteriner: 011500

DİKKAT: İşlemler hakkında telefonla bilgi talep etmeden önce, www.e.konsolosluk.net adresindeki internet sayfasının mutlaka okunması tavsiye olunur.

T.C. MAINZ BAŞKONSOLOSLUĞU

Adres: An der Karlsschanze 7 . 55131 Mainz
e-posta: konsulat.mainz@mfa.gov.tr . Santral tel: 06131 / 982600
Faks: 06131/835119 Ataşelikler: Çalışma: 06131/3294832 veya 9826027
Faks: 06131-4803365 . Eğitim: 06131/831784 . Faks: 06131-5862764
Din İşleri: 06131/85182 Faks: 06131-81202

Her türlü konsolosluk işleminiz için, „www.konsolosluk.gov.tr“ adresinden, randevu alınması gerekmektedir. 06131-982600 veya - 017 numaralı telefondan bilgi edinmek için hafta içi hergün saat 14-16 arasında arayabilirsiniz. Her Çarşamba saat 09-13:00 arası, ücretsiz hukuk danışmanlık hizmeti verilmektedir.

Hekim Hastayı Hangi Koşullarda Reddedebilir?

Almanya'da acil tedavi durumları hariç olmak üzere, hekimlerin hastasını reddetmesi yasalara ters düşmüyor.

Hessen Tabibler Odası'nın açıklamasına göre, bir kişinin tedavisi başlamış olsa bile, kimi durumlarda hasta reddi, kurumla anlaşmalı doktorlara bir hak olarak tanınıyor. Ancak bu red tavrı için yasalar belli şartlara da dikkati çekiyor. Hekimler bu gibi durumlarda genellikle „muayenehanedeki yoğunluk ve randevu için tarih zorluğu“ gibi bir sebebi öne sürüyor.

Hasta reddi için, diğer sebepler şöyle: 1. Muayenehanenin doluluğu, 2. Doktor ve hasta arasında ki güven ilişkisinin azalması, 3. Hastanın tedavi



süresince doktorun talimatına uymaması, 4. Tedavinin gidişatının hasta tarafından bozulması, 5. Ekonomik olmayan tedavi tedbirlerinin istenmesi, 6. Hastanın doktordan uzmanlık alanı olmadığı bir tedaviyi istemesi.

(Haber: Silvia BORRONI)

„Kürtajın Önündeki Tüm Engeller Kaldırılmalı“

Almanya'da kadın hakları konusunda yıllardır etkili kampanyalara öncülük eden Terre des Femmes, kısmen serbest olan kürtajın önündeki tüm engellerin kaldırılmasını talep ediyor. Almanya'da hamileliğin 12. haftasına kadar çocuğun kürtaj yoluyla aldirılmasına yasalar imkan

sunuyor ancak iki doktorun belli kriterler ışığında tavsiyesi gerekiyor. Gebeliğin 13. haftasından sonra ise, kabul edilebilir sebeplerden ötürü, örneğin çocuk özürlü doğacak ise, uzman hekimlerin kararı ile, yine o çocuk cerrahi müdahale ile aldirılabilir.

(Haber: Tülin ACAR)

Organ Bağışı Kültürü Alarm Veriyor

Bugüne değin organbağışı ülkesi olarak bilinen Almanya, son yıllarda alarm vermeye başladı. Resmi istatistiklere göre, ölen kişilerden alınan organ sayısı 2017'de sadece 769'da kaldı ve bu sayı, son yılların en düşük düzeyi olarak tanımlanıyor. Uzmanlar, mevcut verilere göre, Almanya'da her 1 milyonluk nüfusa sadece 9 organ bağışçısının düştüğünü söylüyor.

Almanya'daki yasalara göre, organ bağışçısı olabilmek için, ya öldükten sonra yakınlarının rızasıyla, ya da ölmeden önce, „organ bağışçısı“ olmayı kabul ettiğini bir hüviyet ile beyan etmiş olmayı yeterli görülüyor. Organ bağışçısı, ya „ben ölür-

sem, gereken hangi organım varsa alabilirsiniz“ diyebiliyor ya da bu rızasını belli organlar ile de sınırlayabiliyor. Organ bağışçısı olabilmek için herhangi bir yaş sınırı bulunmuyor. Çocuklarda ise, bunun kararını anne babalar verebiliyor. Bu arada ağır kanser durumu veya Aids riski olan kişiler, organ bağışçısı olamıyor veya bu kişiler ölse ve organ bağışçısı olsa dahi, organları, bir başkasına takılamıyor. Kişiler, hayatta iken de organını bağışlayabiliyor ancak bu organlar böbrek ve karaciğer ile sınırlı. Ölen kişinin organlarından yararlanabilmek için, ölüm olayının iki



tarafsız hekim tarafından tesbit edilip onaylanması gerekiyor.

„Ve bu çocuk bonusu AOK'da mı var?“

„Evet, her yıl için 200 €'ya kadar.“

Sağlığınız emin ellerde

aok.de